

Mirabeau

arrêt en faveur de
elle la marquise
de Mirabeau

1781 nous ou ariel

P L A I D O Y E R

POUR LA MARQUISE DE MIRABEAU;

CONTRE LE MARQUIS DE MIRABEAU, son Mari.

MESSIEURS,

LA CAUSE que je viens défendre aujourd'hui devant vous, ne vous est pas nouvelle; les dissensions qui l'ont fait naître existent & se perpétuent depuis vingt années; il y en a six que les plaintes de la Marquise de Mirabeau retentissent à vos oreilles, & qu'elle assiege les Tribunaux d'où son Mari s'efforce de la repousser: tel est à cet égard l'état de la Cause, telle est la situation de la Marquise de Mirabeau, qu'il semble qu'elle n'ait qu'à se présenter, & qu'à demander la séparation pour l'obtenir. En effet, depuis que durent les malheureuses divisions dont j'ai à vous entretenir, est-il quelqu'un qui les ignore? Depuis que le Marquis & la Marquise de Mirabeau se combattent, ne fait-on pas quelle est l'animosité des deux parties; quelle est l'aversion du Marquis de Mirabeau, quelle est l'infortune de son Epouse?

Séparation de corps
en la Grand'Chambre.

En cet état, comment la séparation seroit-elle douteuse? comment la demande de la Marquise de Mirabeau pourroit-elle être rejetée? Ce n'est point entre de jeunes Époux que des nuages passagers s'élèvent, ce sont des Vieillards devenus irréconciliables, après quarante années de mariage & trente de la plus cruelle guerre; que faut-il de plus? Encore une fois, comment la Cause seroit-elle un doute?

Non, MESSIEURS, elle n'en fera pas, j'ose me le promettre, & le Marquis de Mirabeau est déjà jugé. Ce n'est qu'en méprisant vos Arrêts,

A



en abusant de votre justice même, qu'il a pu se soustraire aux Loix que votre sagesse lui avoit dictées. Au moment où vous couronniez ses efforts, où vous le mainteniez dans tous ses droits, par l'Arrêt du 12 Mai 1777, qui déboute sa Femme de sa première demande en séparation, il fouloit aux pieds les Loix qu'il avoit implorées; le même jour il continuoit le divorce le plus scandaleux, il exécutoit la répudiation la plus injurieuse que jamais Femme ait soufferte: d'une main il recevoit votre Arrêt, de l'autre il flétrissoit & repoussoit son Epouse.

Maintenant, Messieurs, il ne sera plus écouté; les préjugés même seront forcés de se taire, & les préventions populaires cesseront de s'élever en sa faveur. On apprendra combien il vous a trompés, combien il méritoit peu votre confiance, combien il s'en est rendu indigne depuis que vous avez couronné ses efforts.

Un Homme de Qualité semble renoncer aux privilèges de sa naissance, aux promesses de la Fortune, aux faveurs de la Cour, pour se livrer à l'Étude dans le silence du Cabinet, & s'occuper uniquement de la prospérité des États & du bonheur des Hommes. Les Arts utiles ont surtout fixé son attention. Les distinctions dûes au savoir, les récompenses du génie sont les seules qu'il ambitionne; la société des Savans & des Gens de Lettres fait ses délices. Il est Associé à des Académies; des Sociétés se forment, il en devient le Protecteur, le Nourricier, le Père; on diroit que la Philosophie est son aliment, le Patriotisme sa passion, l'Humanité son idole; c'est le Citoyen par excellence: Il écrit, & jusqu'au titre de son Ouvrage, respire l'amour de ses semblables.

Tout-à-coup les portes de sa maison s'ouvrent, & les gémissemens de la Marquise de Mirabeau font retentir les Tribunaux; le bon Citoyen est dénoncé à la Société comme le tyran de son Epouse & l'oppresser de sa famille. Croira-t-on à des accusations si graves? Cette conduite peut-elle être celle d'un Écrivain dont les paroles ne sont qu'amour, dont les écrits ne prêchent que tolérance & que paix?

Sans doute, il n'étoit pas nouveau de trouver les mœurs privées d'un homme en contradiction avec ses mœurs publiques; l'opposition entre les maximes d'un Écrivain & sa conduite, est trop commune pour qu'on

doive s'en étonner encore ; mais l'illusion ne peut subsister toujours.

L'ostentation de la sagesse , des vertus d'appareil , des écrits fastueusement sententieux , ne sont pas la Philosophie.

Les vertus domestiques , la tolérance , l'esprit d'ordre & de paix , l'égalité d'ame sont plus méritoires & plus difficiles : tel vit obscurément , soumettant son cœur à sa destinée , qui est plus Philosophe que celui qui parle de Philosophie au Peuple assemblé.

C'est surtout devant vous , Messieurs , que disparoît ce vain étalage ; c'est à l'aspect de la Loi méprisée que va tomber cet édifice de l'orgueil.

La Marquise de Mirabeau , qui n'a plus à choisir qu'entre un esclavage éternel , ou sa séparation , vous invoque une seconde fois , & vous redemande avec les dernières instances , cette séparation devenue indispensable. Forcée à ce nouveau combat par la tyrannie persévérante du Marquis de Mirabeau , dont rien n'a pu désarmer la haine , elle est rentrée dans le droit de faire usage de ses premières armes ; les nouveaux faits ont succédé aux anciens , sans un instant d'interruption ; ils sont de même nature , ils se lient , se correspondent & se prouvent l'un par l'autre ; ils reçoivent l'un de l'autre un caractère plus grave : c'est dans la récidive qu'est devant vous , Messieurs , le crime du Marquis de Mirabeau , & c'est cette récidive que la Loi va punir aujourd'hui. Je pourrois donc réunir ici tous les faits sous vos yeux , & je m'y croirois d'autant plus autorisé que vous ne les avez pas jugés inadmissibles & incapables d'opérer la séparation ; mais vous avez dû les rejeter comme non avenus. En effet , la Marquise de Mirabeau s'étoit présentée chez son mari pour le supplier humblement de la recevoir , il n'avoit pas paru & n'avoit rien répondu. La Marquise de Mirabeau sur son silence a formé sa demande ; alors il s'est montré pour s'opposer à la séparation. Vous avez cru , Messieurs , le mari disposé à tout réparer , comme la femme à tout oublier. Vous avez rejeté des faits que l'un avoit voulu pardonner , & que l'autre défavoit ; vous ne pouviez pas Messieurs , juger autrement ; mais lorsque le Marquis de Mirabeau vous a trompés , lorsqu'il a méconnu vos bienfaits , lorsque la Marquise

de Mirabeau n'a pu se faire un titre de votre Arrêt contre celui qui l'avoit obtenu, elle reprend dans vos mains les armes que vous n'avez fait qu'écarter.

Ne craignez pas cependant, Messieurs, que je vous accable sous les Pièces de la première cause; à peine en ai-je besoin, tant ceux que j'ai à vous présenter sont puissans par eux-mêmes; j'épargnerai vos momens, & ne vous offrirai des anciens faits qu'un tableau rapide, écartant tout ce qui ne tendra pas directement à la séparation.

F A I T S.

La Marquise de Mirabeau, fille du Marquis & de la Marquise de Vassan, épousa en 1743 le Marquis de Mirabeau.

De ce mariage naquirent dix enfans, & les Epoux vécurent ensemble pendant dix-huit ans; ce qui ne veut pas dire que la Marquise de Mirabeau fût heureuse & n'eût point à se plaindre; que le Marquis de Mirabeau fût doux & n'eût aucun tort avec son Épouse; mais que la femme endura ses maux tant qu'ils ne furent pas au comble, & que le mari ne se porta aux dernières violences que quand l'âge ravissant à la Marquise de Mirabeau ses avantages; le dégoût, l'esprit d'indépendance, des vues d'intérêt, d'autres attachemens peut-être, le déterminèrent à secouer le joug, & à soumettre sa femme aux caprices injustes d'un despotisme intolérable.

Au milieu des plaintes, des reproches, des récriminations, & de toutes les agitations d'un ménage discordant, le Marquis & la Marquise de Mirabeau habitèrent ensemble jusqu'en 1762; c'est à cette époque qu'on voit tout-à-coup la Marquise transportée au fond du Limosin, reléguée dans une Terre, dont il lui est défendu avec menaces de s'écarter un moment, sous quelque prétexte que ce soit; exilée de Paris & de la maison conjugale, sans espoir de retour: là, comme dans un séjour de pénitence & de larmes, condamnée par son mari à labourer ses Terres, à passer sa vie dans les champs & dans les forêts, au milieu des Manœuvres & des Payfans, dont il l'a constituée le Chef; n'ayant pas même de revenus & de subsistance assurés, elle ne communique avec lui que

pour recevoir ses ordres sur les travaux qu'elle dirige ; elle ne connoît plus le nœud qui les unit , que par l'empire sous lequel elle gémit opprimée. Envain par sa docilité elle espère fléchir son Maître ; en se conformant à ses goûts , adoptant ses idées , cédant à tous ses desirs , elle se flatte de l'adoucir ; elle s'humilie , elle l'implore ; inutiles prières , le despote est inexorable ; plus de rang , plus d'état , plus de fortune. La femme n'est dans ses propres Domaines que le premier esclave de son mari , attachée à la Terre qu'elle cultive , menacée de la verge si elle s'écarte d'un pas ; & pour toute récompense de ses peines , n'ayant à prétendre que l'éloge de son industrie , & quelquefois un sourire du Tyran.

Ce tableau de l'état de la Marquise de Mirabeau dans son exil , n'est point exagéré ; l'imagination ne l'a point orné : il est calqué sur la correspondance du Marquis de Mirabeau avec son épouse ; & que ne puis-je , Messieurs , la remettre toute entière sous vos yeux !

Le Marquis de Mirabeau a prétendu que sa femme s'étoit retirée très-volontairement auprès de sa mère , par goût & sans aucune violence ; *convaincue* , dit-il , *que son séjour auprès de sa mère seroit méritoire , & qu'il ne pourroit avoir lieu pour Paris , elle s'en alla en Limosin*. Quelle perfidie ! est-il possible ! Modérons-nous cependant ; & quand il seroit vrai que la Marquise de Mirabeau seroit partie volontairement , dans l'intention de fixer sa demeure en Limosin , s'il est bien prouvé qu'elle a voulu mille fois revenir à Paris , & que , par les plus effrayantes menaces , le Marquis de Mirabeau l'a contrainte , non-seulement d'en perdre la pensée , mais encore de rester confinée dans sa Terre sans faire aucun voyage , même pour aller chercher des secours de santé ; quelle différence le Marquis de Mirabeau établira-t-il entre chasser sa femme de la maison conjugale , ou l'empêcher avec violence d'y rentrer ? Comment prouvera-t-il qu'une femme à qui l'on défend de faire un pas , n'est pas emprisonnée ?

Eh bien , Messieurs , il est démontré que la Marquise de Mirabeau eut toujours l'intention & le desir de rentrer dans sa maison ; qu'elle ne cessa de prier & de conjurer pour l'obtenir de son mari , jusqu'au moment où les menaces des dernières violences la contraignirent à dévorer

sa douleur ; il est démontré qu'elle essaya tous les moyens de le ramener, jusqu'à s'humilier comme un enfant par des promesses, des protestations de soumission & de sagesse ; que les travaux à la terre furent son unique emploi dans les tems de l'année les plus rigoureux ; qu'elle n'eut pas de revenu assuré pour satisfaire à ses besoins ; que le Marquis de Mirabeau se rendit à cet égard difficile au point d'obliger la Marquise de Vassan, accablée d'années & d'infirmités, à venir elle-même à Paris lui faire signer une promesse de pension ; que cette pension ne fut accordée qu'à condition de ne plus songer au séjour de Paris, & qu'à ce prix encore le Marquis de Mirabeau suspendit la menace d'une lettre-de-cachet. Ce n'est pas tout : il est également démontré qu'il priva sa femme de la consolation de se rapprocher de sa mère, & que les moyens les plus odieux furent mis en usage pour les séparer sans retour.

Tout cela, dis-je, est prouvé sans réplique par des pièces, des aveux, des déclarations, la plupart émanés du Marquis de Mirabeau même ; & sans les obstacles que la Marquise de Mirabeau a rencontrés jusqu'ici à la publicité de sa défense, ces faits seroient éclaircis avec le plus grand détail, & de manière à ne laisser aucune ressource au Marquis de Mirabeau sur toutes les parties de cet éternel procès.

Je ne vous fatiguerai pas, Messieurs, de la lecture de cette multitude de Pièces ; je me contente de vous rappeler ici deux des plus importantes.

Le 22 Avril 1762, le Marquis de Mirabeau écrit à sa femme : *Vous me parlez d'un point dont l'oubli absolu devoit être le premier symptôme du changement dont vous me flattiez ; c'est de votre retour à Paris..... Ce ne sera jamais qu'en déclarant une guerre ouverte à votre mari, que vous rentrerez dans Paris, à moins que l'idée ne lui en vienne à lui-même, ce qui certainement n'arrivera pas de long-tems. A moins de cela, on me contraindra à un éclat, & je n'aurai point à me reprocher ce à quoi je serai forcé....*

Telle étoit, Messieurs, la déclaration du Marquis de Mirabeau, trois mois après l'arrivée de sa femme en Limosin ; telle étoit sa ferme résolution : il l'a réitérée dans vingt lettres postérieures écrites à différentes époques, & cette résolution étoit celle du divorce arbitraire dans lequel il a persévéré jusqu'à ce jour,

On trouve, Messieurs, la preuve de ce projet formel d'une séparation perpétuelle, dans un écrit signé de M. de Mirabeau; on y trouve aussi celle des menaces & des violences employées par le Marquis de Mirabeau pour y parvenir. C'étoit une des Pièces les plus importantes de la première Cause de la Marquise de Mirabeau: Permettez-moi, Messieurs, de la remettre en ce moment sous vos yeux.

* *M. de Mirabeau déclare de sa main, &c...*

Rien ne peut, Messieurs, dévoiler mieux que cette déclaration, les dispositions du cœur du Marquis de Mirabeau. La promesse que fait le Marquis de Mirabeau à sa femme, d'une pension de 10000 livres., *arrivant le décès de la Marquise de Vassan, & la Marquise de Mirabeau continuant de se tenir à ses affaires*, est la preuve sans réplique que l'éloignement auquel il contraignoit son épouse, devoit être éternel, puisqu'il stipule pour un temps incertain, & dans la supposition d'un événement dont l'époque est indéterminée, *arrivant le décès de la Marquise de Vassan...*

Il est donc bien vrai que le Marquis de Mirabeau menaçoit son épouse, & lui faisoit violence pour la forcer à demeurer dans sa Province; il la menaçoit de lettre de cachet, & la Marquise de Vassan étoit obligée de venir elle-même à Paris, défendre, auprès du Marquis de Mirabeau, la liberté, le repos & la vie de sa fille. *Tant que Madame de Mirabeau se tiendra à son devoir, son intention est à mille lieues d'user d'aucune voie d'autorité: assurément c'est faire grace; il est à mille lieues d'user de violence tant qu'on obéit; Madame de Mirabeau a promis de se tenir à ses affaires; M. de Mirabeau ne demande que cela; il n'y aura donc point de lettre de cachet; voilà un aveu bien précis; c'est-là le motif unique de sa violence; c'est-là son seul desir; elle a promis de demeurer en Limosin, & de ne point venir à Paris, c'est ce qu'il appelle se tenir à ses affaires.* Après de pareils aveux, il ose avancer que sa femme s'est retirée volontairement en Limosin, *convaincue que son séjour auprès de sa mère seroit méritoire*; eh bien! c'est elle, c'est cette mère qui vous dément; cette mère, dont le nom seul devoit être pour

* Voyez les Pièces justificatives.

vous un éternel reproche, c'est elle qui vous arrache, pour sa fille, ce traité qui vous confond; c'est elle qui vous force d'assurer une subsistance à votre épouse. Justement inquiète sur le sort de sa fille quand elle aura perdu son défenseur, elle étend ses soins au-delà du terme de sa vie.

Le Marquis de Mirabeau n'a rien dit de tous ces faits qui l'accablent; de ce traité de 1763, qui pourtant méritoit bien une réponse; il ne dira rien encore, parce qu'en effet il lui est impossible de répliquer. Je passe donc sous silence, je le répète, une multitude de circonstances qui confirment cette résolution du Marquis de Mirabeau de tenir sa femme éloignée de lui; & qu'aurois-je besoin d'accumuler les preuves? Ce divorce arbitraire du Marquis de Mirabeau, a pris depuis un bien autre caractère; j'ai bien d'autres faits à vous présenter, & d'autres mérites à vous offrir pour la Marquise de Mirabeau. Toujours soumise à son mari & à ses devoirs, soumise à la Loi, soumise à vous-mêmes, elle a tout sacrifié pour obtenir la paix, pour faire cesser le scandale de ses divisions domestiques; elle s'est exposée à tout pour vous obéir; & le Marquis de Mirabeau, content d'avoir obtenu de la Justice un triomphe qu'il dédaignoit en son cœur, a méprisé les Loix, ses devoirs, & l'Arrêt même qu'il venoit de solliciter.

Je me hâte, Messieurs, d'arriver à cette époque funeste alors pour la Marquise de Mirabeau, mais qui lui devient glorieuse aujourd'hui, & qui doit lui mériter votre estime & votre appui.

Je passe rapidement sur tous les faits qui suivent le traité de 1763, où le Marquis de Mirabeau suspend la lettre de cachet; sur la violence employée pour éloigner la Marquise de Mirabeau de sa mère, & l'en séparer sans retour; sur la première Lettre de cachet qui fut enfin signifiée après tant de menaces, pour enfermer la Marquise de Mirabeau au Couvent des Alloix; Lettre de cachet qui ne fut révoquée, par un nouveau traité en 1766, qu'aux conditions expressees de ne point venir à Paris, de ne faire aucun voyage dans la Province, toujours avec menaces des voies d'autorité, en cas d'infraction à ces Loix. Je passe sur les manœuvres employées pour se procurer cette Lettre de cachet, sur la diffamation, sur la spoliation des biens de la Marquise de Vassan, sur l'interdiction

l'interdiction inutile autant qu'indécente de cette Dame par ses petits-enfans & son gendre, dont elle avoit choisi la maison pour asyle ; à qui elle venoit d'abandonner la jouissance de tous ses biens ; sur cette interdiction faite à l'insçu & sans la participation de sa fille unique, héritière présomptive & donataire contractuelle.

Enfin, Messieurs, j'abrège sur le testament de cette Dame, fait en faveur de sa fille, déposé entre les mains d'un tiers, pour le soustraire aux ennemis de la Marquise de Mirabeau. J'abrège sur les nouvelles Lettres de cachet obtenues pour arrêter la Marquise de Mirabeau, déterminée à venir à Paris, plaider sur l'exécution du testament de sa mère, & j'arrive au moment où la Marquise de Mirabeau, excédée de tant de vexations réitérées, ne pouvant plus espérer de trouver hors de sa maison une subsistance assurée, un fort convenable à son rang & à sa fortune, résolut de redemander l'un & l'autre au Marquis de Mirabeau.

Ce fut, Messieurs, le 30 Mai 1775, qu'arrivée à Paris, elle se rendit en l'hôtel de son mari, assistée de deux Notaires, pour constater la sommation qu'elle entendoit lui faire de la recevoir.

Le Marquis de Mirabeau a, dans ses Mémoires, caractérisé *cette démarche de sa femme de voie aussi injuste qu'indécente & déplacée, à laquelle il n'avoit pu ni dû répondre.*

Pour prouver qu'au contraire la justice, la modération & la décence ont présidé à cet acte indispensable, permettez-moi, Messieurs, de le remettre ici sous vos yeux ; cela est d'autant plus nécessaire, que ce Procès-verbal & cette excuse du Marquis de Mirabeau, ont dû vous déterminer à prononcer comme vous avez fait, en déboutant la Marquise de Mirabeau de sa demande.

Procès-verbal de 1775. (*Voyez Pièces Justificatives.*)

Loin que ce Procès-verbal donne de la démarche de la Marquise de Mirabeau, l'idée que son mari voudroit qu'on en conçut ; il n'y a personne qui ne doive être frappé de la prudence qu'elle y a mis, & du ménagement infini qu'elle a conservé pour lui. Nous n'en ferons pas un sujet d'éloge pour la Marquise de Mirabeau ; elle s'est comportée comme

elle devoit : puisqu'elle redemandoit encore la paix & la réunion conjugale; elle adressoit à son mari des représentations plutôt que des plaintes : réclamant l'habitation commune, elle témoignoit être disposée à tout pardonner.

En effet, avec quelle modération la Marquise de Mirabeau énonce les motifs de sa réclamation ? *Elle l'a prévenu plusieurs fois de son retour, & n'ayant pas trouvé de sa part l'empressement convenable à une réunion fondée sur l'obligation de la Loi & la décence, elle a cru devoir prendre les moyens convenables pour l'y amener.*

Quelle circonspection, Messieurs ! *Elle l'a plusieurs fois prévenu de son retour* : c'est ainsi que la Marquise de Mirabeau caractérise ses sollicitations, ses prières, ses supplications pendant quatorze ans; elle ne veut pas même donner à connoître aux Officiers dont elle emploie le ministère, les odieux procédés & la cruelle tyrannie de son époux. Elle suppose des prétextes à un éloignement de quatorze années, dans les infirmités de sa mère & dans ses affaires en Limousin. C'est-là, Messieurs, que le Marquis de Mirabeau a été chercher ces mêmes prétextes, & s'en fait un moyen de la sagesse de son épouse, comme si vingt lettres de lui, vingt autres des parens & amis de la Marquise de Mirabeau, deux lettres de cachet, les menaces & la violence continuées depuis la mort de la Marquise de Vassan, l'acte même dont il s'agit, n'attestoient pas la contrainte sous laquelle a gémi son épouse. *Il n'a pas témoigné l'empressement convenable*, lui qui s'est opposé de toutes ses forces, qui a dicté des loix dures & surpris l'Autorité Souveraine pour assurer l'exécution de son divorce arbitraire ; *il n'a pas témoigné l'empressement convenable*, lui qui, en 1763, n'a suspendu l'usage d'une lettre de cachet, qu'à condition de ne plus penser au séjour de Paris; lui qui, en 1766, n'a fait révoquer celle qu'il avoit obtenue, qu'en forçant son épouse de signer un écrit qui lui interdit jusqu'aux voyages dans la Province; & la détresse, & les outrages, & la diffamation, & la spoliation, &c. La Marquise de Mirabeau ne laisse pas échapper le moindre reproche, & cette prudence étoit la preuve irrésistible de ses dispositions sincères à la réunion conjugale. *Si elle n'eût visé qu'à du bruit & de l'éclat*, comme le dit le Marquis de Mirabeau

eût-elle gardé tant de réserves? Contente de constater l'état de séparation forcée où la tenoit son mari, elle eût au contraire évité de lui rouvrir la voie à la conciliation.

Cette démarche, Messieurs, étoit donc sincère, & la Marquise de Mirabeau y mettoit toute la décence dont elle étoit susceptible.

Etoit elle placée? étoit-elle juste? Il n'en faut point douter; le Marquis de Mirabeau seul peut mettre en question, s'il est juste qu'une femme réclame son état & ses droits, dont aucun Jugement ne l'a privée. Le mari la prétend injuste & déplacée, parce que sa femme ne l'a pas prévenu, quand, par une foule de lettres, elle lui réitère ses instances, & particulièrement à cette époque, elle l'avertit de la résolution où elle est de réclamer ses droits. Dans la possibilité du refus qu'elle devoit prévoir, il étoit de toute nécessité pour elle de constater sa situation, & de se mettre sous la protection de la Justice.

Aussi, Messieurs, avez vous jugé cette démarche comme vous le deviez nécessairement; & le Marquis de Mirabeau défavouant tout ce qu'il avoit fait, protestant que jamais il n'avoit cessé d'honorer son épouse, excusant son refus & son silence, lors de cette interpellation judiciaire, que pouviez-vous, que deviez-vous faire? Toujours sévères, toujours difficiles quand il s'agit de relâcher le nœud du mariage & de prononcer une séparation, vous ne vous y déterminez que lorsque le mal est sans remède: existe-t-il un espoir de conciliation, un moyen de rapprochement? vous le saisissez pour éviter une plaie aux bonnes mœurs & un malheur à la société.

La Marquise de Mirabeau réclamoit l'habitation commune, & se soumettoit à tout si son mari vouloit la reprendre; privation, infidélité, mépris, spoliation, violence, tout étoit oublié, tout paroissoit pardonné si le Marquis eût dit un mot, s'il eût renoncé à son divorce injuste & repris son épouse. Le Marquis de Mirabeau ne dit rien, ne répond point à cette sommation, & cependant en la Cour il se présente, il s'oppose à la séparation, il redemande sa femme; vous la lui rendez, Messieurs, & vous avez dû croire que tout alloit rentrer dans l'ordre. Non, Messieurs, la Marquise de Mirabeau, toujours soumise, s'est rangée à

son devoir ; elle est rentrée chez son mari le jour même de votre Arrêt ; mais le Marquis de Mirabeau a trahi votre espoir , il a trahi le vœu des Loix ; & l'Arrêt que vous veniez de rendre, est devenu pour lui une arme de divorce, un moyen de persécution & d'outrage.

La Marquise de Mirabeau, obéissant à votre Arrêt, qui la déboutoit de sa demande en séparation de corps & d'habitation, s'est transportée à l'Hôtel de son mari, rue de Seine, avant même que son Jugement lui fût signifié : là, toujours assistée de deux Notaires dont vous verrez, Messieurs, que la présence étoit bien nécessaire, parlant au Suisse, elle a demandé si le Marquis de Mirabeau étoit chez lui, & lui a dit « qu'ayant » été déclarée non-recevable par Arrêt du Parlement rendu cejourd'hui » matin, (la Marquise de Mirabeau, Messieurs, ne connoissoit pas encore son Arrêt : elle est déboutée, & non pas déclarée non-recevable, &c. ») » Qu'ayant été déclarée non-recevable par Arrêt du Parlement, rendu » cejourd'hui matin, dans la demande en séparation d'habitation qu'elle » avoit formée contre son mari, elle s'empresse de satisfaire à cet Arrêt, » même avant qu'il lui soit signifié ; que son intention a toujours été de » vivre avec ledit sieur son mari, puisque sa demande en séparation étoit » principalement fondée sur le refus qu'il avoit toujours fait de la recevoir, » que ce refus persévérant la met dans la nécessité de se faire accompagner » de deux Notaires, pour lui donner acte de sa pleine & entière déférence » à l'Arrêt du Parlement, qui ordonne qu'elle retournera avec son mari ; » & pour constater en même-temps s'il est dans l'intention, de son côté, » de la recevoir, & de permettre enfin qu'elle reprenne, dans sa propre » maison, la place qu'elle desire & qu'elle doit occuper chez lui ; & » qu'enfin elle vient pour requérir ledit sieur son mari de la recevoir dans » sa maison, & de lui donner un appartement convenable à sa qualité, » & au bien qu'il a d'elle ; auxquelles demande & déclaration, le Suisse » a répondu que M. de Mirabeau étoit parti à trois heures, & qu'il igno- » roit l'heure de sa rentrée ; nonobstant laquelle réponse & le refus du » Suisse de laisser entrer ladite Dame, elle a traversé, accompagnée des- » dits Notaires, la cour de l'Hôtel, est montée, &c. »

Après avoir fait à la porte de sa maison ces humiliantes , déclarations , & pris le Suisse à témoin de sa soumission , la Marquise de Mirabeau veut entrer ; la résistance de ce Valet est le premier affront qu'elle reçoit.

La Marquise de Mirabeau dévore cet outrage , franchit cette indigne barrière , entre dans l'Hôtel , monte l'escalier , parcourt plusieurs appartemens , toujours cherchant son mari , & ne le trouvant point ; elle entre dans un salon qu'elle présume être dépendant de son logement ; deux Domestiques interrogés , répondent presque en même-temps , l'un que c'est l'appartement de la Marquise du Saillant , l'autre celui de la Comtesse de Mirabeau ; mais , un particulier vêtu d'un habit galonné , se disant Secrétaire du Marquis de Mirabeau , interrogé de même , répond que c'est celui du Marquis de Mirabeau. La Marquise de Mirabeau lui demande s'il sait où est son mari , & à quelle heure il rentrera : répond qu'il n'a pas l'honneur de la connoître , qu'il ne sait pas à quelle heure rentrera le Marquis de Mirabeau , en même-temps s'avance près la chambre à coucher , en ferme la porte , s'empare de la clef , dit que c'est par les ordres du Marquis de Mirabeau , dont il ne peut compromettre les intérêts , & se retire.

La Marquise de Mirabeau attend jusqu'à dix heures & demie du soir , & le Secrétaire reparoit ; alors elle lui demande de faire servir à souper ; il obéit , disant *qu'il prend sur lui l'exécution de ses ordres* , & remet à la porte de la chambre à coucher , la clef qu'il en avoit retirée. Après le souper , on introduit la Marquise de Mirabeau dans cette chambre à coucher , que les Gens de la maison disposent à la recevoir.

Le Secrétaire , toujours présent , promet rendre compte de tout au Marquis de Mirabeau , & les Notaires se retirent à près de minuit.

Mais M. le Marquis de Mirabeau n'étoit pas dans l'Hôtel ; dès que son épouse y parut , on courut l'en instruire ; son premier mouvement fut d'ordonner qu'on lui fermât les portes & qu'on lui refusât tous ; mais , ayant consulté , il se ravisa , & préféra de ne point rentrer chez lui ; en effet , il n'y reparut plus , & fut s'établir & coucher dans l'Hôtel de M. le Duc

de Nivernois, qui n'en étoit ni prévenu, ni consentant, & qui, dit-on, le trouva fort mauvais.

Alors, Messieurs, la Marquise de Mirabeau reste abandonnée aux Valets, que cet exemple instruit à l'outrager: demande-t-elle des services, on feint de ne pas l'entendre; des secours, on les refuse avec mépris: l'un dit que les fers des chevaux ne s'usent pas à son service; l'autre qu'une Lettre de cachet les débarrassera d'elle: on ne veut point laisser entrer ses Gens; un Domestique est obligé de rester dans la rue & d'y attendre les ordres qu'on lui fait porter: une Femme-de-chambre, après avoir passé une journée dans la chambre du Suisse, est enfin contrainte de se retirer: la porte est refusée aux Parens, aux Amis, aux Médecins même appelés au secours de la Marquise de Mirabeau malade; & le Suisse, interpellé sur sa conduite, répond que *sans ordres*, & de lui-même il ne peut laisser entrer personne.

La plupart de ces faits sont constatés, Messieurs, par le Procès-verbal qu'en a dressé Regnault, Huissier de la Cour; par les bulletins écrits chez le Suisse, quoique la Marquise de Mirabeau fût incontestablement dans l'Hôtel; & par différentes lettres écrites à la Marquise de Mirabeau. Le Commandeur de Mascarani, le Marquis & la Marquise de Vassan, la Maréchal de Conflans, la Comtesse de S. Severin, la Duchesse d'Antreville, la Comtesse de Groucher, la Vicomtesse du Chayla, la Marquise de Grimaldi, & beaucoup d'autres que je ne puis citer, essuyèrent ce refus, dont la Marquise de Mirabeau offre d'ailleurs la preuve la plus complète, s'il en étoit besoin, après tant d'autres faits déjà prouvés. Regnault, Huissier de la Cour, venant pour signifier le Procès-verbal des Notaires au Marquis de Mirabeau, fut requis par la Marquise de lui donner acte de ce qui s'étoit passé depuis son entrée dans l'Hôtel: au moment même arrivèrent les sieurs de Buffac & Belletête, Médecin & Chirurgien de la Cour, dont l'Huissier a reçu la déclaration & celle du Suisse, de ce qu'il ne pouvoit laisser entrer qui que ce soit que le sieur Guyendent, Médecin de ladite Dame. Ce sieur Guyendent, Messieurs, avoit d'abord été refusé comme les autres; & il est bon de vous raconter comment il est parvenu à voir la Maquise de Mirabeau pour la première fois.

Commençons, Messieurs, par le récit d'une scène qui précède immédiatement celle du sieur Guyendent, & vous allez connoître quels ordres les Valets avoient reçus de leur Maître, quel mépris on leur avoit inspiré pour la Marquise de Mirabeau.

M^e Delacroix de Frainville, Avocat, un des Défenseurs de la Marquise de Mirabeau, reçoit un billet par lequel il est prié instamment de se transporter chez elle. M^e Delacroix s'y rend; convaincu qu'il doit la trouver, & qu'elle l'attend, il passe, en disant au Suisse: je vais chez Madame la Marquise. Le Suisse s'élance de sa loge, se précipite au-devant de M^e Delacroix, qui déjà gaignoit la cour, s'oppose à son passage, & dit que Madame de Mirabeau n'y est pas. M^e Delacroix montre le billet qu'il a reçu, & insiste pour obtenir l'entrée. Mais le Suisse se préparant à lui faire violence, il reprit le chemin de la porte. La Marquise de Mirabeau, qui avoit entendu cette altercation, & reconnu la voix de M. Delacroix qu'elle attendoit, se jette au bas de l'escalier, en criant: j'y suis, me voici; & courant après M^e Delacroix qui étoit déjà dans la rue. A l'instant arrive le sieur Guyendent, déjà refusé une première fois. Il revient avec des Femmes de qualité pour visiter la Marquise de Mirabeau, & lui donner ses conseils sur sa santé. Il la trouve dans la loge du Suisse, & c'est là seulement qu'il peut l'entretenir. On interdit l'entrée aux Femmes qui l'accompagnoient, & l'on ferme la porte cochère sur elles. La Marquise de Mirabeau crie à travers la porte; le Suisse lui dit: vous pouvez, si vous voulez, parler à ces Dames; & tandis que la Marquise de Mirabeau avance sur le seuil de la porte qui s'entr'ouvre, le digne suppôt du Marquis de Mirabeau, croyant trouver sa belle pour faire un exploit mémorable & méritoire, saisit la Marquise de Mirabeau, & s'efforce de la pousser tout-à-fait hors de la maison.

Ce dernier trait, Messieurs, achève le tableau. Depuis que les Maris outragent leurs femmes, ou que des Femmes plaident en séparation, cet exemple étoit encore à citer.

Il est inutile d'y rien ajouter; de parler du mépris, des injures de toute espèce dont la Marquise de Mirabeau se plaint; de dire que tout cela se passoit sous les yeux des enfans de la Marquise qui habitoient l'Hôtel; que tandis qu'on lui refusoit papier, poudre, tabac, & les moindres se-

cours, elle voyoit entrer & sortir continuellement le carrosse de son mari, & celui du Marquis du Saillant, dont les chevaux, nourris en partie à ses dépens, alloient chercher leurs Maîtres & les promener dans Paris. Rien n'égalé sans doute l'insolence du Suisse, exécuteur zélé du divorce, & ministre passionné de la haine du Marquis de Mirabeau.

Cependant, que faisoit le Marquis de Mirabeau? Le 15 Mai, c'est-à-dire, Messieurs, trois jours après l'Arrêt qui déboute son Epouse de sa demande en séparation, il écrivoit au sieur Faucher, son Agent en Limousin: « Aussi-tôt la présente reçue, en vertu de vos pouvoirs généraux, & du présent ordre, vous vous transporterez à Saint Junien, dans la maison ou appartement qu'occupoit Madame de Mirabeau, & vous ferez faire un état & procès-verbal de tous les effets de tout genre qui s'y seront trouvés. »

« En même temps vous enverrez à Brie, pour qu'on ait aussitôt à fournir à tout pouvoir & toute gestion émanés d'elle... Vous prendrez ensuite possession de la Régie de ladite Terre & la garde des effets; & si vous trouvez à la réaffermir comme elle l'étoit, vous m'en donnerez avis. »

C'est assurément-là, Messieurs, un chef-d'œuvre d'oppression; d'un côté, le Marquis de Mirabeau laisse sa Femme sans secours, à la merci des Laquais; de l'autre, il s'empare du seul bien qui lui reste, d'un bien qui lui appartient aux titres les plus sacrés; en vertu du testament d'une mère & d'un Jugement contradictoire, confirmé par une transaction solennelle. Ainsi, Messieurs, dans la maison conjugale on la méprise, on la rebute, on la laisse manquer de tout; hors de la maison, on la dépouille; où donc aller? que devenir & comment subsister? Ah! Messieurs, le Marquis de Mirabeau doit y pourvoir, il s'en occupe, & c'est le soin le plus cher à son cœur; il brûle de s'assurer pour elle d'une retraite; il lui ménage un toit conforme aux sentimens dont il est animé, il cherche un Couvent, il sollicite une Lettre-de-cachet, elle est obtenue, & le 20 Mai, à deux heures après minuit, on enlève la Marquise de Mirabeau, & on la conduit au Couvent de Saint-Michel, où elle est enfermée, avec défense de voir qui que ce soit. Voilà, Messieurs, le fruit de sa soumission, de sa persévérance

à réclamer son état. Est-ce là le vœu de la Religion & de la Loi? Est-ce le vœu de votre Arrêt, qui lui défend de se séparer de son Mari?

Justement inquiète sur le sort qu'on lui préparait, la Marquise de Mirabeau avoit, par Lettre missive, adressé sa Plainte au Commissaire de Graville, le priant de se transporter chez elle le lendemain; & dans le cas où il ne pourroit parvenir à la voir, de recevoir ladite Plainte par cette Lettre. Le Commissaire se rendit en effet à l'Hôtel, & le Suisse répondit que la Marquise n'y étoit pas : elle avoit été enlevée dans la nuit. La Requête présentée aux Juges du Châtelet, à l'effet d'obtenir permission d'informer, renvoyée au Procureur du Roi, est demeurée sans réponse, malgré les efforts & les poursuites des Conseils de la Marquise de Mirabeau. On s'en occupoit vivement lorsqu'une conciliation, annoncée avec appareil, sous les auspices de parens & de personnes les plus qualifiées, préparée par les soins d'une Fille chérie de la Marquise de Mirabeau, suspendit toute poursuite, & procura la révocation même de la Plainte rendue au Commissaire de Graville. Qu'on ait arraché à la Marquise de Mirabeau cette révocation, on n'en fera pas étonné, dans la situation où la mettoit sa nouvelle captivité; mais à qui le Marquis de Mirabeau devoit-il cette victoire? C'est à la Marquise de Cabris, aujourd'hui prisonnière à Sisteron.

Oui, Messieurs, ce fut à cette époque que la Marquise de Cabris, touchée du sort affreux de sa mère & des cruelles divisions de sa famille, s'entremît, pour son malheur, dans cette affaire inconciliable, & recueillit de sa tendresse filiale le fruit dont le Marquis de Mirabeau payoit depuis vingt ans l'attachement de son Épouse.

La Marquise de Cabris, envoyée par son mari, en 1776, auprès de sa mère malade, fit tous ses efforts pour approcher de son père; mais du moment où elle parut sensible à l'infortune de sa mère, la maison paternelle lui fut interdite; il étoit écrit dans le cœur du Marquis de Mirabeau que la porte en seroit fermée à quiconque tenteroit de l'ouvrir à la Marquise de Mirabeau. Ces premières difficultés ne rebutèrent point la Marquise de Cabris; après l'exécution de la Lettre-de-cacher, dès qu'elle eut découvert le lieu où respiroit encore sa mère, elle sollicita vivement la permission de la voir & l'obtint. Quel usage, Messieurs,

a-t-elle, fait de cette permission ? Un nouveau projet d'accommodement ; le concours de la famille , la médiation des Magistrats , la révocation des plaintes de sa mère ; tout cela fut l'ouvrage de la Marquise de Cabris ; le zèle qu'elle y mit fut si peu suspect , qu'il alla jusqu'à forcer les Conseils de la Marquise de Mirabeau , par des procédés peu ménagés , à ne mettre aucun obstacle à la révocation de cette Plainte , qui leur sembloit dangereuse.

Eh bien , Messieurs ; la haine du Marquis de Mirabeau , l'exil de la Marquise de Cabris , une défense d'approcher de Paris , l'interdiction du Marquis de Cabris , la séparation violente de deux Époux arrachés du lit nuptial , enfin la réclusion irrévocable de la Marquise de Cabris à Sisteron , furent les suites & la récompense de ses soins.

Il n'est pas de ma Cause , Messieurs , d'examiner comment & par quels artifices tant de surprises réitérées ont été faites à la religion des Ministres , contre le droit naturel & civil ; ce qui suffit en ce moment est la vérité du fait , que la Marquise de Cabris n'a été repoussée de la maison paternelle qu'au moment où elle a rendu des soins & prêté des secours à sa mère ; qu'elle n'a obtenu sa liberté , lors de son premier exil , qu'à condition de ne point habiter Paris , où son séjour n'avoit déplu que parce qu'elle y voyoit sa mère ; que c'est-là la cause de l'exil & la condition du rappel ; parce que c'est le Marquis de Mirabeau qui a sollicité l'un & l'autre ; enfin , que c'est lui qui a sollicité , parce que ce n'est pas le Marquis de Cabris , & qu'il n'y avoit que son Père ou son Mari qui eussent intérêt à sa conduite ; ou plutôt , disons avec le Marquis de Cabris , que lui seul avoit droit d'inspection sur sa femme.

Que ne puis-je , Messieurs , remettre ici sous vos yeux une partie de la Lettre du Marquis de Cabris , où le Marquis de Mirabeau est peint avec plus de vérité & d'énergie qu'en aucun endroit que je sache *.

Ainsi , Messieurs , le Père a poursuivi sur sa Fille la vengeance qu'il exerçoit envers sa Femme. La Marquise de Mirabeau a été persécutée en la personne de la Marquise de Cabris , qui partage encore la haine

* Lettre du Marquis de Cabris au Marquis de Mirabeau , du premier Août 1777.

de l'inflexible Mari. Captive à Sisteron, elle ne verra tomber ses fers que quand la Marquise de Mirabeau sera parvenue à briser les siens.

Toutefois, Messieurs, la première plainte rendue par la Marquise de Mirabeau devant le Commissaire de Gravelle étoit révoquée; ce coup paré, le Marquis de Mirabeau se retire, & la négociation est rompue : telle est sa marche, Messieurs, partout & dans tous les temps; telle est la destinée de sa femme : réclame-t-elle ses droits, sa qualité d'épouse, sa fortune, elle est diffamée; le Marquis de Mirabeau la saisit & l'enchaîne; s'arme-t-elle contre la calomnie; redemande-t-elle son honneur; ses cris vont-ils éveiller la Justice? On lui offre sa liberté, on parle de briser ses fers, & de finir sa misère. Accablée de ses maux, elle cède au besoin du repos, au désir si pressant de sa liberté; elle accepte les loix qu'on lui dicte; les clefs de sa prison à la main, elle se laisse désarmer & sa prison se referme sur elle, plus affreuse & plus impénétrable que jamais.

Il n'y avoit pas trois mois que la Marquise de Mirabeau étoit à Saint Michel, lorsque le Marquis de Mirabeau, peu satisfait de son ouvrage, jugea sans doute qu'il seroit important de reculer la prison de sa femme, hors de la Capitale, où les sollicitations seroient peut-être praticables; ses gémissemens pouvoient être entendus : il obtient un nouvel ordre pour la transférer au Valdône de Charenton, où l'on enferme les folles.

Le sieur Sarraire, Exempt de Police, porteur de cet ordre, arrive à S. Michel, dans un carrosse de remise, ayant Cocher & deux Laquais à la livrée du Marquis de Mirabeau. A ce coup inattendu, un violent désespoir s'empara de la Marquise : l'effroi la saisit. Cette infatigable tyrannie, l'affreux tableau qui s'offroit à son imagination, cette solitude, cet abandon, ce Valdône, ces folles, présens à son esprit troublé, écartant l'idée du pouvoir, le respect dû à l'autorité, elle refusa d'obéir. L'Exempt somma la Supérieure de faire ouvrir les portes; la Marquise s'écria, protesta qu'elle ne fortiroit point, qu'on l'enleveroit de force; qu'on l'arracheroit mourante. L'Exempt insista, & la Supérieure touchée de ce spectacle, autant qu'effrayée de la scène qui se préparoit, dit qu'il falloit en référer à Monsieur l'Archevêque. L'Exempt se retira : en ce

moment la Marquise de Mirabeau rendit grâces à son malheur même. Sa première prison la préserva d'une seconde plus affreuse ; il lui sembla qu'elle avoit tout gagné : le malheureux qui n'a que sa vie pour tout bien tremble encore de la perdre , & bénit le ciel qui le rend à sa misère.

Que le Marquis de Mirabeau soit auteur de cette nouvelle persécution ; c'est ce qu'il ne faut pas mettre en question ; mais ce qui surprendra , quoiqu'on doive s'attendre à tout , c'est que le Marquis de Mirabeau ne se rebuta point ; sollicita encore l'exécution de l'ordre , espéra pendant trois mois ce triomphe barbare , & que les refus qu'il essuya , sans doute , ne sont dus qu'à la compassion des Supérieurs, instruits de ce qui s'étoit passé.

La preuve de ce fait , Messieurs , résulte du Certificat délivré par la Supérieure du Valdône , qui atteste que le Marquis de Mirabeau avoit payé d'avance un quartier de la pension de sa femme , & des logemens & nourriture d'une femme-de-chambre qui devoit la servir , & qui l'attendit inutilement.

Le Marquis de Mirabeau ayant manqué son coup , perdit l'espérance d'étouffer les réclamations de son épouse , & n'employa désormais toutes ses forces qu'à les rendre infructueuses , & à détourner la nouvelle demande en séparation dont il étoit menacé.

La Marquise de Mirabeau présenta Requête en la Cour pour faire ger les plaintes rendues , tant par elle que par le Marquis & la Marquise de Cabris ; elle demanda des Conseils , on lui permit de les voir , & le Marquis de Mirabeau eut promptement recours à la ressource des momens difficiles , aux négociations ; ce que vous auriez peine à croire , Messieurs , si nous n'étions en état d'en rapporter les preuves , c'est qu'au moment où il faisoit proposer ces accommodemens , où il intéressoit les Ministres , & les premiers Magistrats , obstiné dans son despotisme , & courageux dans sa haine , il exerçoit encore l'un & l'autre par des vexations secrètes.

Le 28 Septembre 1778 , il fait de nouveau saisir la Terre de Brié , tant entre les mains des Fermiers & Métayers , qu'en celles du sieur de Vallois , Régisseur pour la Marquise de Mirabeau. Est-ce ainsi , Mes-

(1) Voyez aussi , *Pièces Justificatives* , le Certificat de la Supérieure de S. Michel.

Heurs ; qu'on étouffe les ressentimens , & font-ce là des moyens de conciliation ? Le Marquis de Mirabeau ne desiroit donc point ce qu'il feignoit de solliciter ; il abusoit donc des Magistrats & des Ministres qu'il choisissoit pour médiateurs : content de rompre les mesures judiciaires de sa femme par des simulacres de négociations , & les négociations par des hostilités cachées.

Cependant , Messieurs , ces négociations servoient de prétexte à mille vexations , à des délais interminables. Le Marquis de Mirabeau , à la faveur de ses pacifiques apparences , se permettoit tout ; & sa femme infortunée voyoit disperser ses Conseils , évanouir ses projets de défense , & le tems s'écouler , & la douleur abréger ses jours.

La Marquise de Mirabeau ne donnera point ici le détail inutile de toutes ces négociations , des sollicitations , des démarches stériles qui prolongent depuis trois ans sa misère & sa captivité ; les Ministres , les Magistrats , les parens , les amis , qui ont eu la complaisance de s'en occuper , les connoissent trop bien pour les défavouer un instant : la prudence & le respect qu'on doit à l'autorité , même lorsque les méchans la surprennent & l'égarent , exigent d'elle un profond silence sur les détails de cette partie de son affaire ; il suffit de savoir que les manœuvres du Marquis de Mirabeau avoient tellement circonvenu les dépositaires de l'autorité , qu'elle ne trouva plus de ressource qu'en adressant directement ses plaintes au Souverain , & lui faisant présenter un Mémoire au mois d'Août 1779.

En cet état , Messieurs , la Marquise de Mirabeau rendit une nouvelle plainte , & forma , pour la seconde fois , sa demande en séparation au Châtelet. Elle présenta Requête le 20 Octobre 1779. Cette Requête , répondue de l'Ordonnance du sieur Lieutenant-Civil , le Marquis de Mirabeau fut assigné à comparoir pardevant ledit sieur Lieutenant-Civil , au Couvent de S. Michel , où ce Magistrat avoit ordonné son transport. Le Marquis de Mirabeau fit défaut ; & réassigné de nouveau , n'étant point encore comparu , il fut donné un second défaut contre lui par ledit sieur Lieutenant-Civil , acte à la Marquise de Mirabeau de sa persévérance dans ses faits & moyens de séparation , & les Parties renvoyées à l'Audience. Le Marquis de Mirabeau ne parut pas

plus à l'Audience qu'il n'avoit fait à S. Michel ; & quoiqu'il ait cru pouvoir , dans une Lettre que j'ai entre mes mains , se vanter de disposer des décisions de ce Tribunal , & de lui dicter ses Jugemens , il n'a pas jugé à propos de s'y montrer.

Ce fait , Messieurs , a de quoi vous surprendre ; vous avez peine à croire qu'on porte à ce point la licence & la témérité. Il faut vous en convaincre ; il faut vous montrer la Lettre : le même esprit d'indépendance , d'insubordination , que le Marquis de Mirabeau a porté dans ses affaires domestiques , l'a suivi jusques dans le sanctuaire de la Justice ; le même esprit lui a dicté cette Lettre , lui a inspiré le divorce , & lui a fait méconnoître votre autorité , & mépriser votre Arrêt du 12 Mai 1777.

C'est à l'occasion , Messieurs , de la Sentence du Châtelet qui ordonna , en 1774 , la délivrance du legs de la Terre de Brie , fait à la Marquise de Mirabeau par la Marquise de Vassan , que le Marquis de Mirabeau écrit à l'Acquéreur d'une portion de cette Terre vendue par lui , Marquis de Mirabeau , sans titre & sans qualité.

« La Sentence qui adjuge à Madame de Mirabeau la Terre de Brie ;
 » ne porte cette disposition que *parce que je l'ai bien voulu , & que je*
 » *l'ai , pour ainsi dire , dictée telle , par des raisons à moi particulières...*
 » *Je vous avertis que si vous faites tant que de m'intenter un procès à ce*
 » *sujet , je le soutiendrai , & même le gagnerai. »*

Tel est , Messieurs , le Marquis de Mirabeau ; il conduit tout , il règne par-tout ; & comme il vend les biens de ses père & mère sans leur consentement , les propres de sa femme par des sous-seings privés ; comme il exile son épouse & la condamne du haut de son Tribunal ; comme il interdit & dépouille sa belle-mère sans la participation & à l'insçu de sa fille unique , il aspire à dicter les Jugemens.

Cependant , Messieurs , le Marquis de Mirabeau , malgré sa confiance , n'a pas , comme j'avois l'honneur de vous le dire , jugé à propos de comparoître ; je me suis présenté pour la Marquise de Mirabeau , & j'ai demandé défaut ; sur une exposition très-sommaire de mes faits , a été rendue la Sentence dont je vais dans l'instant avoir l'honneur de vous rendre compte.

Tandis que cette nouvelle demande s'instruisoit, le Marquis de Mirabeau en formoit une autre en la Cour, pour embarrasser la marche de son épouse; & lorsque la séparation de corps devoit entraîner la restitution des biens, il réveillait la contestation éteinte, relative à l'exécution du testament de la Marquise de Vassan, qui institue la Marquise de Mirabeau son héritière, pour jouir seule & sur ses simples quittances. L'objet de cette poursuite insidieuse, étoit de mettre la Marquise de Mirabeau dans une situation contradictoire, en plaidant à-la-fois sur l'exécution d'actes qui excluent l'idée de séparation, & supposent l'intégrité de l'état des époux, & sur la séparation même, qui rend tous ces actes inutiles: cette ruse n'étoit pas difficile à découvrir.

Mais, Messieurs, ce qui doit étonner davantage, c'est le moyen du Marquis de Mirabeau au soutien de cette demande: il consiste à dire qu'en vertu de l'Arrêt du 12 Mai 1777, qui déboute sa femme de sa première demande en séparation, *il rentre dans tous ses droits, aux termes de son contrat de mariage.*

Il est rentré dans tous ses droits, & la Marquise de Mirabeau est-elle rentrée dans les siens? En a-t-elle joui un seul instant? A-t-elle retrouvé dans la maison conjugale celui dont l'Arrêt lui défendoit de se séparer? Est-elle redevenue son épouse? A-t-elle repris auprès de lui son état, son rang, sa fortune...? Le Marquis de Mirabeau réclame des intérêts pécuniaires, des droits prétendus de son contrat de mariage qui n'est point attaqué, des droits proscrits par une Sentence confirmée par transaction; il les réclame sur le fondement d'un Arrêt dont la Marquise de Mirabeau n'a pu se faire un titre pour rentrer dans les droits les plus sacrés, tandis qu'il a méconnu cet Arrêt, lorsqu'il falloit remplir les premiers devoirs que les Loix & la Religion lui imposoient. Il s'en faut bien qu'il soit aujourd'hui dans le cas de réclamer ses droits; il est au moment de les perdre; il va restituer tous ces biens qu'il affectionne tant, sur lesquels on avoit tant de peine à lui arracher de quoi faire subsister son épouse. Mais avant d'entrer dans cette partie de la cause, & d'établir la séparation, je dois, Messieurs, justifier l'appel de la Marquise de Mirabeau, & vous donner connoissance de la Sentence dont il s'agit

M O Y E N S.

« En vertu du défaut de Nous donné, &c... Nous disons que l'Arrêt
 » du Parlement sera exécuté ; en conséquence encore, dans huitaine la
 » Partie défaillante sera tenue de déclarer si elle entend recevoir chez
 » elle la Partie de Lamalle, & la traiter maritalement ; & en cas de
 » persévérance de la Partie de Lamalle dans sa nouvelle demande, di-
 » sons que les Parties seront tenues de comparoir en notre Hôtel, ou
 » dans le lieu qui sera par Nous indiqué, à l'effet d'être entendues en
 » présence l'une de l'autre ; pour ce fait, & à faute de ce faire, être par
 » Nous ordonné ce qu'il appartiendra. »

Il ne me sera pas difficile, Messieurs, de démontrer l'irrégularité de cette Sentence, qui ne se peut soutenir ni en la forme, ni au fonds.

La Marquise de Mirabeau a profité des contradictions & des vices qu'elle renferme, pour saisir la Cour de sa cause par un appel verbal qui la mît dans le cas de conclure à l'Audience à l'évocation du principal.

Le Marquis de Mirabeau a prétendu, il a dit par-tout, il a écrit dans ses Requêtes, que sa femme avoit perdu son procès au Châtelet, & que cette Sentence la déboutoit une seconde fois de sa demande. Je ne crois pas, Messieurs, qu'il soit besoin d'un grand effort pour vous convaincre du contraire ; la lecture seule de la Sentence vous en a fait connoître l'objet. Le sieur Lieutenant Civil vouloit forcer le Marquis de Mirabeau de comparoître devant lui, & de reconnoître sa juridiction amiable en son Hôtel. L'esprit de paix & de conciliation animoit ce Magistrat vertueux ; il vouloit essayer ce que tant d'autres ont inutilement entrepris, & il s'armoit une seconde fois de votre Arrêt pour y parvenir. Mais, le temps est passé d'en solliciter l'exécution, il ne doit plus servir qu'à faire prononcer la séparation. La Sentence ordonne la comparution des Parties en l'Hôtel, ou en tel autre lieu, pour y être entendues, & ce fait, ou à faute de ce faire, être ordonné ce qu'il appartiendra. Elle réserve à la Marquise de Mirabeau sa persévérance dans sa nouvelle demande ; assurément il est assez évident qu'elle n'a pas jugé cette demande : mais, Messieurs, étoit-il possible en la forme de ren-
 voyer

voyer les Parties de l'Audience où la cause étoit liée , contestée par des défenses réciproques fournies sur les demandes provisoires & principales ? étoit-il , dis-je , possible de les renvoyer en l'Hôtel du Juge , lorsqu'elles y avoient déjà été assignées , & lorsqu'elles n'étoient venues à l'Audience qu'en vertu de l'Ordonnance de ce même Juge , après deux sommations réitérées faites au Marquis de Mirabeau , qui n'y a pas satisfait ?

C'est après avoir donné deux défauts , après avoir reconnu l'inutilité de ses précautions , que le sieur Lieutenant-Civil a renvoyé à l'Audience , & l'on intervertit ensuite l'ordre judiciaire pour repousser les Parties de l'Audience en l'Hôtel , & les ramener encore de l'Hôtel à l'Audience.

La juridiction qu'exerce en pareil cas le Magistrat en son Hôtel , est amiable & paternelle , elle tend à prévenir les procès ; mais une fois la cause contestée & liée dans le Tribunal , elle devient irrégulière & sans objet.

Les longueurs qu'entraînoit ce circuit inutile , étoient le moindre inconvénient de la Sentence pour la Marquise de Mirabeau.

Cette Sentence débute par ordonner l'exécution de votre Arrêt du 12 Mai 1777 , qui n'étoit pas demandée , & condamne le Marquis de Mirabeau à déclarer s'il entend reprendre son épouse & la traiter maritalement ; ce qui étoit évidemment contraire aux conclusions de la Marquise de Mirabeau. Elle demandoit sa séparation , elle présentait de nouveaux faits survenus après votre Arrêt , & l'inexécution de votre Arrêt même pour moyens au soutien de sa nouvelle demande.

Les Juges devoient donc statuer sur sa demande , lui adjuger ses conclusions ou la débouter , & non pas ordonner à son mari de la reprendre : tandis que dans le cas de persévérance de sa part dans sa nouvelle demande en séparation , on réserve d'ordonner ce qu'il appartiendra. C'est une contradiction évidente ; c'est juger & se déjuger au même instant. Ce que disoit la Marquise de Mirabeau à l'Audience , sa résistance , ses remontrances à l'instant du prononcé , démontroient assez sa persévérance dans la séparation , & l'inutilité de la Sentence.

Ce n'est pas tout , Messieurs ; la Marquise de Mirabeau avoit un très-grand intérêt à ne pas exécuter ce Jugement , qui , par son obscurité & sa singularité , pouvoit embarrasser sa cause.

En effet , la Marquise de Mirabeau est captive au Couvent de Saint

Michel en vertu d'ordres souverains ; & si le Marquis de Mirabeau ; feignant de se soumettre à ce qui est bien loin de son cœur , eût déclaré qu'il entendoit reprendre son épouse , c'eût été une dérision ; il n'auroit résulté de cette offre , dont lui-même auroit rendu l'exécution impossible , que le dépérissement de la cause de la Marquise de Mirabeau.

Certainement , Messieurs , toutes ces considérations étoient plus que suffisantes pour déterminer la Marquise de Mirabeau à interjeter appel de cette Sentence ; mais le seul desir de hâter sa délivrance & son jugement définitif , lui a fait embrasser ce parti avec d'autant plus d'empressement qu'elle va justifier devant les mêmes Magistrats qui ont une première fois décidé de son sort , l'importance de sa première demande , & la nécessité de la seconde.

Pour appuyer cette nouvelle demande en séparation que la Marquise de Mirabeau soumet en ce moment à votre décision , par l'évocation du principal , ai-je besoin de caractériser la conduite du Marquis de Mirabeau , de citer les Lois qui la condamnent , & de les appliquer aux faits que je vous présente ? Ne me suffiroit-il pas de vous dire ; Messieurs , la Marquise de Mirabeau , sur la sommation faite à son mari de la reprendre & de la traiter maritalement , vous a demandé une première fois sa séparation ; le Marquis de Mirabeau a désavoué ce refus , & vous avez débouté la Marquise. Le jour même de votre Arrêt , elle est rentrée chez son mari , & il ne l'a pas reprise ; & , après huit jours d'habitation dans son Hôtel , où elle n'a pu parvenir à le voir , elle a été enlevée au milieu de la nuit , & enfermée au Couvent de Saint Michel , où le Marquis de Mirabeau paye encore aujourd'hui sa pension. Vous ne lui avez pas rendu son pouvoir pour qu'il en fit ce coupable usage , il en est indigne à jamais.

Cet exposé simple , sans art , sans mouvement , sans passion , seroit , je n'en doute pas , suffisant pour vous déterminer en faveur de la Marquise de Mirabeau.

Eh bien , Messieurs , caractérisons la conduite du Marquis de Mirabeau , sinon pour le besoin de la Cause , au moins pour la punition de l'oppressé & l'exemple de la société.

C'est d'ailleurs au moment où je suis , Messieurs , c'est au point d'où

je pars, qu'on peut se placer le mieux pour juger le cœur des deux époux, pour décider entre cette femme accablée, avilie depuis si longtemps; & le Marquis de Mirabeau, qui jouit paisiblement & sans remords de la fortune de celle qu'il a précipitée dans les fers.

La Marquise de Mirabeau, déboutée de sa première demande, retourne chez son maître, chez celui que la Loi lui ordonne de regarder toujours comme son époux. A-t-elle fait ce qu'elle devoit? pouvoit-elle même faire autrement? N'étant point séparée d'habitation avec son mari, où doit-elle habiter? Que le Marquis de Mirabeau réponde; je le défie de rien dire qui ne le condamne, ou qui n'insulte à la Loi & ne vous outrage vous-mêmes, Messieurs. Vous n'aviez pas donné de Couvent, de retraite à la Marquise de Mirabeau; vous ne lui aviez point fixé de délai pour retourner avec son mari; elle n'avoit donc point d'autre conduite à tenir. Malgré l'éclat de son procès, la chaleur des ressentimens dont les esprits étoient aigris, elle se surmonte, & se soumet à tout ce qu'il pourra plaire à son mari d'ordonner d'elle. Arrivée en sa maison, elle se nomme; & le Suisse refuse de la laisser entrer: plein de l'esprit de son maître, préjugant les dispositions de son cœur, ou sans doute muni de ses ordres à tout événement pareil, il devient le ministre d'une répudiation publique & ignominieuse.

Quelle situation, Messieurs, pour la Marquise de Mirabeau, rentrant dans sa propre maison comme dans un pays ennemi! Étrangère à tout ce qu'elle y voit, suspecte à tous ceux qui l'environnent; les domestiques se troublent à son nom seul; on la trompe; & lorsqu'elle est dans l'appartement de son mari, pour l'en éloigner, on lui répond qu'elle n'y est pas. Si le Marquis de Mirabeau n'est pas-là, son ame y règne, & ses intentions y sont connues: un Secrétaire arrive, qui, par les ordres du Marquis de Mirabeau, se dit obligé de fermer les portes de sa chambre à coucher, *pour la conservation de ses intérêts*; ce sont les expressions du Secrétaire écrites au Procès-verbal.

Voilà donc, Messieurs, le premier fruit que la Marquise de Mirabeau recueille de votre Arrêt, qui lui ordonne de rester avec son mari. Il fait fermer ses portes *pour la conservation de ses intérêts*. Il faut convenir que c'est-là une déclaration inconcevable, & la plus singulière posi-

tion en laquelle femme se soit jamais trouvée. Le matin, le Marquis de Mirabeau a intérêt que sa femme ne soit point séparée de lui, car il plaide & obtient un Arrêt qui l'ordonne. Le soir, il a intérêt qu'elle n'entre pas chez lui, il le défend, & ses gens s'y opposent.

Cependant, Messieurs, ce Secrétaire qui a fermé les portes, revient, fait servir à souper à la Marquise de Mirabeau, la reçoit dans cette même chambre à coucher qui est celle de son mari, & déclare qu'il *prend tout cela sur lui*; ceci est bien remarquable. A juger cette déclaration sincère, il en résulteroit au moins que le Secrétaire savoit qu'il faisoit une chose désagréable au Marquis de Mirabeau, contraire à ses intentions, & dont il seroit désapprouvé, mais dont il vouloit bien courir le danger. Ce Secrétaire devient donc, Messieurs, le protecteur de la Marquise de Mirabeau, & c'est par commisération qu'il va lui donner l'hospitalité dans la maison conjugale.

Mais, Messieurs, qui pourroit prendre le change sur ce fait? N'est-il pas évident que ce nouvel arrangement n'a eu lieu qu'avec la participation du Marquis de Mirabeau, & qu'il est le fruit d'une délibération prise dans l'intervalle qui s'est écoulé jusques-là? Personne ne croira que le Secrétaire d'un homme tel que le Marquis de Mirabeau, ait pris sur lui de rendre les clés qu'on lui avoit ordonné d'ôter pour la *conservation des intérêts* de son Maître; qu'il ait introduit la Marquise de Mirabeau dans la chambre à coucher de son mari, sans savoir où celui-ci logeroit, & ce qu'il deviendrait.

La vérité est, Messieurs, que l'apparition inattendue de la Marquise de Mirabeau dans la maison, surprit & déconcerta tout le monde: le Marquis de Mirabeau ne supposoit pas encore à sa femme assez de courage & de résignation pour y venir chercher des affronts. A l'aspect de la Marquise, on se trouble, on se presse, on court informer le Marquis de l'aventure: *fermez les portes* est sa réponse; elle est dans l'appartement de Monsieur. Fermez les portes.... Otez les clés.... Cependant on ne fait trop ce qu'on doit faire; recevra-t-on la Marquise, la refusera-t-on ouvertement? Les Notaires sont là; on espère qu'elle va se retirer, mais elle demeure constamment. Le Marquis de Mirabeau dépêche vers ses Conseils. On s'as-

semble, on va, on vient, & le résultat est qu'il ne faut ni la refuser, ni la recevoir; c'est-à-dire, qu'il faut lui faire donner à manger & à coucher, parce qu'un refus formel de l'hospitalité auroit ses dangers; mais que le Marquis de Mirabeau doit paroître ignorer ce qui se passe, parce que sa présence auroit aussi ses inconvéniens; en conséquence, Messieurs, le Secrétaire est renvoyé, qui *prend sur lui* d'ouvrir à la femme la chambre à coucher de son mari.

De son côté, le Marquis de Mirabeau prend son parti, & va loger dans l'Hôtel d'un grand Seigneur, qui n'en étoit même pas prévenu.

Quelle étrange & continuelle opposition entre la conduite du Marquis de Mirabeau & celle de son épouse! Répudiée, outragée, persécutée pendant vingt ans, elle fait pendant vingt années des efforts constants pour se réunir à son mari, qui la rejette avec persévérance. Poussée à bout, elle forme sa demande en séparation; il y défend: on juge qu'elle ne doit point être séparée, elle se soumet, & revient à lui: à son approche, il semble qu'une invincible horreur le saisit, il ne veut ni la voir, ni l'entendre; & fuyant avec l'Arrêt qui lui rend son épouse, il abandonne son Hôtel, plutôt que de coucher sous le toit qui la couvre.

La Marquise de Mirabeau devient le jouet des Valets, qui la méprisent & l'outragent. Cependant, Messieurs, sa constance ne l'abandonne pas; elle est abreuvée d'humiliations, abymée de douleur; mais elle songe à votre Arrêt, elle ne doit point être séparée; elle espère qu'enfin le Marquis de Mirabeau pourra rentrer en lui-même, & qu'elle obtiendra peut-être de la pitié ce qu'elle ne peut attendre de la tendresse. Elle demeure donc avec courage à l'épreuve de tous les tourmens, au risque de tous les dangers. Ses parens, ses amis se présentent, & la porte leur est fermée; les Médecins appelés à son secours éprouvent le même refus; enfin, M. l'Avocat de la Marquise de Mirabeau repoussé avec violence; & le Suisse, au milieu d'une scène publique & scandaleuse, veut jeter sa Maîtresse hors de la maison. Après un séjour d'une semaine passée dans cet état d'opprobre, la Marquise de Mirabeau est arrachée de son lit au milieu de la nuit, & le Marquis rentre dans son hôtel quand on l'a délivré de son épouse.

Jugez donc, Messieurs, jugez la Marquise de Mirabeau... Est-ce-là une femme dont l'inconduite, le dérèglement, l'insubordination sont les défauts habituels? Elle ne demande qu'à rentrer sous les yeux de son mari, qu'à se remettre sous sa dépendance, & depuis vingt ans tous ses efforts n'ont point d'autre but; pendant son exil en Limosin, avant sa première demande en séparation, après votre Arrêt qui l'en a déboutée; ce n'est pas un acte d'hostilité, une simple interpellation de forme & de précaution que la Marquise de Mirabeau vient faire chez son mari; les Officiers se retirent, mais la Marquise de Mirabeau reste, & se résigne à toutes les violences qu'elle a lieu de redouter. Si elle n'eût cherché qu'à donner un tort à son mari; après le refus de la laisser entrer, après l'action du Secrétaire de fermer les portes de l'appartement du Marquis de Mirabeau par ses ordres, & pour ne pas compromettre ses intérêts, elle pouvoit se retirer aussi, & recourir sur le champ à votre autorité. Que n'a-t-elle pris ce parti dicté par la prudence, elle ne gémiroit pas encore en ce moment sous les murs tristes & mal-sains de la prison de Saint-Michel!

Qu'à son tour, Messieurs, le Marquis de Mirabeau soit jugé sur sa conduite; rapprochons du moment où nous sommes, cette déclaration terrible dont j'ai eu l'honneur de vous faire lecture en commençant; cette lettre du 22 Avril 1762, écrite trois mois après l'exil en Limosin: *Vous me parlez d'un point dont l'oubli absolu devoit être le premier symptôme DU CHANGEMENT DONT VOUS ME FLATTIEZ..., ce ne fera jamais qu'en DÉCLARANT UNE GUERRE OUVERTE A VOTRE MARI, QUE VOUS RENTREREZ DANS PARIS; à moins que l'idée ne lui en vienne à lui-même, CE QUI CERTES N'ARRIVERA PAS DE LONG-TEMPS; à moins de cela, on me contraindra à un éclat, &c....*

Le voilà donc confirmé ce projet de divorce perpétuel. La voilà cette guerre qui dure depuis vingt années; cette guerre injuste, déclarée à la femme autrefois la plus attachée à son mari; cette guerre cruelle, où le plus foible succombe à chaque instant sous les coups du plus fort; où la douleur, la captivité, le désespoir, sont le partage du vaincu; la voilà cette guerre que vous-mêmes ne pouvez faire cesser, & contre laquelle les Magistrats & les Loix n'ont que des remèdes impuissans!

Tous les pas du Marquis de Mirabeau sont marqués par de nouveaux efforts, de nouvelles violences pour exécuter & maintenir le divorce : tous les actes, tous les traités que la crainte a fait souscrire à la Marquise de Mirabeau, sont de véritables libelles de divorce dont la condition première & exclusive, est l'éloignement de la Marquise de Mirabeau, & la séparation d'habitation.

Enfin, Messieurs, l'Arrêt que le Marquis de Mirabeau sollicitoit pour proscrire publiquement la demande en séparation ; il ne vouloit s'en servir que pour l'effectuer plus sûrement, mais à son gré, mais suivant ses vues ; il vouloit répudier sa femme sans perdre son autorité sur sa personne & sur ses biens ; il vouloit régner, & dire : obéis, je t'ai soumise ; souffre, je t'ai vaincue ; ainsi sa défense étoit un mépris des Loix, sa procédure une dérision à Justice, ses sollicitations une surprise faite aux Magistrats, & toute sa conduite une imposture continuelle. Il n'échappera pas à cette conséquence ; non Messieurs, sa résistance à la demande en séparation n'avoit pas le desir de la réunion pour objet, & pour mobile l'attachement au lien conjugal : cela est incontestable ; si la demande n'avoit pas la réunion pour objet, elle n'en pouvoit avoir un légitime ; car la cohabitation est le signe public & nécessaire de l'union ; c'étoit la première & l'unique conséquence de l'Arrêt qui proscrivoit la séparation.

Cette vérité ne peut souffrir la plus légère contradiction ; & le Marquis de Mirabeau ne peut, je le répète, rien dire à cet égard qui ne soit un attentat à votre autorité, & qui n'accuse la Justice même : ce seroit prétendre que vous n'avez pas maintenu les droits de son épouse comme les siens, & que vous ne la lui avez rendue que pour l'opprimer.

Faut-il maintenant citer les Loix qui proscrivent le divorce arbitraire ?

Le divorce n'a jamais eu lieu chez les peuples éclairés, sans des causes justes & prouvées.

Chez les Romains, il étoit permis de gré à gré ; mais lorsque les deux parties n'y donnoient pas leur consentement, il falloit des causes, & des causes prouvées manifestement.

Vir quoque, dit la Loi, au *Code de Repudiis*, rapprochée de la

Constitution de Théodose, *vir quoque pari sine claudetur nec licebit ei sine causis apertius designatis propriam repudiare jugalem*, &c.

Parmi nous, qui ne connoissons pas le divorce, chez qui le Mariage, sanctifié par le Sacrement, est un lien indissoluble, c'est une maxime observée encore plus religieusement.

On ne peut être séparé de corps & d'habitation sans des causes prouvées ; *super allegata & probata* ; sans un jugement qui l'ordonne en connoissance de cause.

Les Loix Canoniques s'expliquent à cet égard dans les termes les plus forts, & dans les circonstances les plus remarquables.

Dans le cas d'un mariage nul par un empêchement dirimant, par l'empêchement de la parenté, la séparation ne peut s'effectuer qu'après la nullité jugée.

Quod si etiam parentela esset publica & notaria, absque judicio Ecclesie ab ea separari non potuit, Cap. 3, *extra de Divort.*

L'Adultère même de la femme, suivant ces Loix, n'est pas une raison au mari de se séparer de son épouse, s'il ne l'accuse & ne la fait juger. *Hinc contingit*, dit Vanespen, *de Divort.* Ch. 2, n. 20 ; *ut maritus ad recipiendam conjugem à judice justè subinde cogi possit etiam sub pœnâ excommunicationis eique obedire quoad forum externum teneatur quamvis adulteram esse certò sciat.*

C'est ainsi que nos maximes ont par-tout exclu l'arbitraire & soumis tous les droits du citoyen aux règles d'une exacte justice : nul ne se peut faire justice à soi-même ; nul ne peut être jugé sans être entendu. Les Tribunaux domestiques, ouvrage de la liberté souvent aveugle des Républicains, sont inconnus dans nos mœurs ; les droits des pères & des enfans, ceux des maris & des femmes demeurent subordonnés à la puissance publique.

Lorsque les Loix Ecclésiastiques s'expliquent avec tant de force sur les séparations dans les circonstances les plus graves ; lorsque les Loix Romaines elles-mêmes défendent la répudiation arbitraire, & veulent des causes manifestes & prouvées ; comment pourrions-nous en supporter l'idée & souffrir plus long-tems le spectacle d'une femme soumise à l'empire de celui qui l'a rejetée obstinément de la maison conjugale. ? Ces mêmes

mêmes Loix , protectrices des droits de la Marquise de Mirabeau ; ces Loix qu'invoquoit son mari , sans aucun desir de s'y soumettre , se tournent aujourd'hui contre lui : la patience de sa femme est à bout , & son cœur s'est fermé sans retour.

La répudiation arbitraire est , dans nos mœurs , l'injure la plus sensible , la plus grave qu'un mari puisse faire à sa femme ; & certainement aucune n'est en droit de s'en plaindre plus que la Marquise de Mirabeau , aucune n'a souffert un affront plus sanglant. C'est par le ministère de ses valets ; c'est aux yeux des parens , des amis de sa femme , aux yeux de ses enfans même qui habitoient son hôtel ; oui , Messieurs , c'est à leurs yeux , que le Marquis de Mirabeau repousse , avec une espèce d'horreur , cette femme presque sexagénaire , unie à la destinée depuis quarante ans & mère de dix enfans. Le mépris & la haine sont portés à l'excès par ces procédés inouis ; tous les liens du mariage sont rompus , & tous les devoirs oubliés. C'est dans la cohabitation , dans l'union des cœurs , dans le partage des biens & des peines de la vie que consiste le mariage : *individuum vitæ consuetudinem continens*, Instit. *Consortium omnis vitæ divini & humani juris communicatio*. L. 1, D. de Ritu Nupt. Il ne peut plus à nos yeux subsister que par le Sacrement entre ceux qui refusent d'habiter ensemble , qui se détestent & se persécutent. Lorsque les choses sont au point de faire de cette union un supplice cruel pour l'un des époux , il est indispensable de séparer deux êtres dont la discorde continuelle trouble l'harmonie de la société & déshonore le mariage. L'union qui ne tend qu'à la domination de l'un & à l'assujétissement de l'autre , qui ne subsiste que par la force , & ne se manifeste que par la violence , est un monstre social dont les abus sont affreux , & qui change les douceurs d'un tendre lien en des maux intolérables.

Aussi , Messieurs , le divorce , la répudiation arbitraire est pour la femme , parmi nous , un moyen de séparation des plus puissans , & la Jurisprudence l'a toujours adopté. Il seroit de toute injustice qu'une femme demeurât sous la dépendance d'un mari qui n'est plus qu'un oppresseur , indigne de la possession des biens de celle qu'il a traitée comme une femme méprisnable ou criminelle.

Que fera-ce donc , Messieurs , si nous considérons la situation de la Marquise de Mirabeau ; si nous jetons les yeux sur le séjour où elle attend actuellement votre décision en tremblant , séjour de recueillement & de paix pour celles qui le choisissent volontairement ; séjour de désolation pour celles qu'on y renferme avec ignominie ?

Je ne crois pas , Messieurs , que dans cette Cause il soit nécessaire de prouver que le Marquis de Mirabeau est l'auteur de cette violence ; qu'il a seul sollicité & surpris l'ordre souverain qui retient son épouse en captivité.

Vous connoissez toutes les preuves que la Marquise de Mirabeau peut rassembler en ce genre ; & ce n'est pas , vous le savez , la première fois qu'elle est victime du despotisme de son époux & de ses calomnies. En 1763 , il a menacé d'une lettre-de-cachet , & n'en a suspendu l'exécution qu'à condition de demeurer en Limosin , sans songer au retour de Paris. Nous en avons la déclaration écrite & signée de lui. Madame de Mirabeau a promis de se tenir à ses affaires ; *il n'y aura donc point de lettre de cachet.*

En 1766 , il en a fait exécuter une pour retenir sa femme au Couvent des Alloix , où elle s'étoit retirée , & l'empêcher d'aller voir *sa mère au Saillant.*

Elle n'a été révoquée qu'à condition de ne point venir à Paris , & de ne faire aucun voyage dans la Province sans le consentement exprès du Marquis de Mirabeau. L'Acte qu'il a fait souscrire à sa femme à cette époque , porte :

» Moi , Marquise de Mirabeau , promets me retirer au Couvent des
» Carmélites de Limoges , pour y demeurer , ou dans un autre Couvent
» de ladite Ville , pour ne point sortir que pour faire les visites de bien-
» féance ; comme aussi que je ne sortirai point dudit Couvent pour faire
» des visites , ou tout autre voyage dans le reste de la Province , sans en
» avoir prévenu M. de Mirabeau , & obtenu son agrément. »

» Et moi , Marquis de Mirabeau , au moyen de ce que dessus , pro-
» mets demander la révocation de la Lettre de cachet , &c. »

» Fait triple , dont deux entre les mains des Parties , & le troisième

» entre les mains du Ministre du Roi *, à l'effet d'empêcher que de
 » nouvelles plaintes ne donnent lieu à solliciter les actes de l'autorité du
 » Roi, tant que la présente convention sera fidèlement exécutée. »

Vous voyez, Messieurs, que les voyages de la Marquise de Mirabeau, & son séjour à Limoges sont l'unique objet de ce traité. Le Marquis de Mirabeau n'impose pas d'autres loix; la Marquise ne contracte point d'autres engagements : c'est à ce prix que la révocation de la lettre de cachet est promise. Tant que cette convention sera fidèlement exécutée, il n'y aura pas lieu à solliciter de nouveau l'autorité du Roi; il n'est question que des vues, des desseins, des volontés du Marquis de Mirabeau; son intérêt seul a déterminé ce coup d'autorité. Il est l'arbitre des sujets de plainte qui pourroient survenir encore; c'est donc lui qui s'est plaint, & qui a obtenu cet ordre dont il promet la révocation.

Cela est si clair, que je suis dispensé de toute autre preuve.

Je ne vous lirai point, Messieurs, les Lettres des Parens, des Amis de la Marquise de Mirabeau & de la Marquise de Vassan, écrites à cette époque, & qui accusent le Marquis de Mirabeau de cette persécution. Voici seulement comment s'explique à ce sujet la Marquise de Vassan elle-même, le 3 Avril 1766.

« Ce coup de foudre m'a mise dans un état à tout craindre pour
 » ma vie. . . je n'en puis plus de chagrin, de trouble & d'ennui;
 » je donnois de bon cœur ma vie à Dieu dans sa miséricorde. Vous
 » avez tort, ma fille, de soupçonner votre mère & votre famille d'avoir
 » eu part à tout ce qui s'est passé; *ni moi, ni eux, ne sommes capables*
 » *de pareilles manœuvres*. . . Vous devez penser, ma fille, que depuis
 » votre exil, votre mari & moi ne nous sommes pas écrit; *comme*
 » *ç'a été sans ma participation qu'il a obtenu cette Lettre-de-cachet*; qu'il
 » ne m'en a pas prévenue; je ne reçois point de ses Lettres, ni n'en a
 » reçu aucune de moi. »

Je dirois donc au Marquis de Mirabeau, quand je n'aurois aucune preuve que la nouvelle Lettre-de-cachet fût de son fait; je lui dirois:

* M. Bertin.

celui-là est l'auteur, qui seul avoit intérêt; celui-là est l'auteur, qui déjà plusieurs fois avoit usé de la même violence; celui-là est l'auteur, qui a pu menacer, suspendre l'effet de la menace, & faire révoquer les ordres obtenus.

Mais, Messieurs, je ne m'en tiens pas là; & quand le Marquis de Mirabeau n'auroit pas sollicité cet ordre, il n'en seroit pas moins coupable envers son épouse; s'il ne l'a pas obtenu, il en souffre l'exécution; non seulement il la souffre, mais il s'y prête, il l'autorise, il fait subsister la captivité de son épouse par le paiement des pensions nécessaires.

Il existe une Lettre de lui à la Supérieure de Saint-Michel, du 24 Septembre 1778, conçue en ces termes :

« Madame, on m'a envoyé votre Lettre du 17 du courant, avec le
 » Mémoire d'Apothicaire qui y étoit joint. Quand Monsieur Lenoir a
 » fixé la pension de Madame de Mirabeau, je lui ai demandé ce
 » qu'il falloit pour le tout, & j'ai exactement exécuté tout ce qu'il
 » m'a prescrit; je ne saurois avec cela laisser la porte ouverte aux
 » Mémoires, & tout doit être compris.

« Uniquement par égard pour vous, Madame, je donne ordre qu'on
 » paye celui-ci; mais j'ai l'honneur de vous avertir que je n'en payerai
 » plus aucun autre. A l'égard des Avertissements & demande pour la
 » Capitation, cela me regarde, & je vous prie de vouloir bien les
 » renvoyer chez moi, &c., .. »

Si le Marquis de Mirabeau n'est pas l'oppressé de sa femme, c'est à lui, Messieurs, à la protéger, à la réclamer, à se plaindre, à solliciter son élargissement; il le devroit d'autant plus, que ce seroit le seul moyen de se justifier auprès de vous d'avoir fait, du pouvoir que lui rendoit votre Arrêt, cet usage cruel & tyrannique.

Mais, Messieurs, que répondroit le Marquis de Mirabeau sur le projet de translation au Valdône? quelle excuse trouveroit-il? Quel motif étoit survenu depuis le séjour de sa femme à Saint-Michel, pour la traiter plus rigoureusement encore? Ce Couvent lui sembloit-il une

retraite trop honorable, une trop agréable prison? Quel objet peut avoir cette translation d'une femme accusée par son mari, sinon d'aggraver sa peine, de la rendre plus méprisable & plus odieuse. Le Marquis de Mirabeau l'a-t-il fait passer pour folle, vouloit-il la faire interdire, ne cherchoit-il qu'à gagner cinq cent livres par an, que sa pension au Valdône lui coûteroit moins qu'à Saint-Michel? Les Geolières du Valdône seroient-elles plus inexorables? Quelque parti que prenne le Marquis de Mirabeau, c'est une injure gratuite, sans objet & sans fruit, aux yeux de la Justice & de l'humanité.

Par ces attentats réitérés à la liberté de son épouse, le Marquis de Mirabeau a fait un abus coupable de la puissance maritale. Vainement il chercheroit, Messieurs, à se réfugier sous le bras redoutable qui l'a servi; si la Loi le condamne; s'il a détourné, au gré de ses caprices & de ses passions, l'autorité qu'on lui confioit; il vous est abandonné pour l'en punir: cette force de l'administration toujours agissante & partout répandue, qui s'exerce sur des besoins multipliés, sur de grands périls, sur des maux pressans; dont l'activité, la célérité font tout l'avantage; ne connoît ni les formes, ni les délais; elle n'a que le temps de frapper; & malheur à celui qui la fait porter des coups dont elle ait à se repentir: s'il a négligé, s'il a méprisé la Loi; la Loi l'attend, & celui qui lui réclame ne doit pas craindre que l'autorité s'en offense.

Vous avez plus d'une fois, Messieurs, jugé sévèrement ceux qui trahissoient la Société en surprenant la religion du Souverain; vous adopterez comme un moyen de séparation, l'abus qu'un mari fait de l'autorité pour opprimer sa femme; si le préjugé, si l'honneur excuse quelquefois cette précaution d'un époux malheureux, qui n'a rien à se reprocher, la Religion, la Loi, le préjugé même, tout s'élève contre celui dont le despotisme, la cupidité, la haine, sont les mobiles; qui n'a cherché, dans des accusations, que des prétextes, & par ce dernier excès, mettant le comble à mille outrages, s'est à la fois joué des Tribunaux & du Ministère.

Oui, Messieurs, si le Marquis de Mirabeau porte des plaintes, elles ne sont qu'artifice; s'il allégué l'inconduite de sa femme; feinte délicatesse & ressource de l'intérêt; s'il la charge des accusations les plus

atroces ; fureur de despotisme. Il a perdu le cœur de son épouse ; croyez ; Messieurs , qu'il n'en est point touché ; quand il le possédoit , il en a connu le prix , & cependant il s'est peu soucié de le conserver ; les inquiétudes , les caresses , l'empressement même de sa femme lui étoient à charge , son caractère lui est devenu insupportable , son commerce pénible. C'est pour se délivrer des contradictions , des soupçons & des reproches , qu'il a pris le parti de se séparer d'elle & de la reléguer en Limosin ; j'en ai l'aveu formel dans une Lettre du Marquis de Mirabeau.

« Le changement que je vous demande , est précisément celui de » votre caractère , tel qu'il étoit au tems que vous prétendez me faire » valoir , ce tracas perpétuel , cette humeur contre les domestiques , » cette jalousie à tous venans , cette intempérance de langue... » *Qu'un homme souffre de la jeunesse & espère de l'âge mûr ; qu'il soutienne » & supporte une vie contradictoire dans la force de l'âge , tout cela se » peut , mais ne se peut pas toujours , sur-tout quand il lui a été démontré » que sa patience perdoit tout : voilà où j'en suis ...* » Revenez donc sur tout cela , & dites une fois ce que j'ai entendu dire à bien des femmes de mérite , je ne saurois trop payer mon mari d'avoir supporté ma jeunesse....

Ainsi, Messieurs, le Philosophe, le Moraliste, l'Honnête-homme par excellence, a pensé qu'il étoit permis de se dégager des liens tissés par la Religion & la Loi, quand on s'y trouvoit trop à la gêne ; il a cru que , tandis qu'il les brisoit pour lui , il pouvoit les resserrer davantage autour de sa femme , & lui en faire des chaînes insupportables. Ainsi l'inégalité d'humeur , la contradiction des caractères , seront de justes causes de répudiation ; la femme qui ne sera pas toujours docile & rampante , sera jetée hors des foyers domestiques , & cet acte intolérant & farouche , est l'exercice d'un droit légitime & naturel à l'homme : ce n'est plus à se supporter les uns les autres que consiste le premier devoir de la société , le plus grand précepte de la Religion : Moralistes vulgaires , vous avez pensé jusqu'ici que ces principes devoient être sur-tout consacrés entre les époux ; c'étoit par-là que leur union vous sembloit respectable ; c'étoit dans la mutuelle condescendance , dans la douceur qui excuse , dans la tendresse qui pardonne , que vous placiez leur gloire & leur vertu ;

quelle étoit votre erreur ! Apprenez de l'Ami des hommes, *qu'un homme peut souffrir de la jeunesse & espérer de l'âge mûr ; qu'il soutienne & supporte une vie contradictoire dans la force de l'âge , tout cela se peut , mais ne se peut pas toujours.* Maris , écoutez ; vous avez consumé la jeunesse & les charmes de vos épouses ; la mère de vos enfans est devenue vieille ; elle n'a plus rien qui vous dédommage des difficultés de son humeur & de son caractère. Qui vous arrête ? Débarrassez vous de cet inutile fardeau ; qu'elle aille hors de chez vous chercher des consolations dans ses vieux ans & des secours à ses infirmités , vous n'êtes pas tenus de la supporter toute la vie.

Tel est , Messieurs , le système commode du Marquis de Mirabeau. Il est donc avoué que le dégoût & l'esprit d'indépendance ont enfanté le projet de divorce ? Qu'il allégué sourdement d'autres prétextes ; qu'il répande des bruits injurieux à son épouse , c'est une perfidie ; & l'aveu dont je viens de vous donner connoissance , est réitéré dans toutes ses lettres.

C'est pour enchaîner en Limosin cette femme qui lui étoit à charge , que le Marquis de Mirabeau l'a menacée une première fois des voies d'autorité. *Madame de Mirabeau a promis de se tenir à ses affaires. M. de Mirabeau ne demande que cela ; il n'y aura donc point de lettre de cachet....* Mais si votre femme vous déplaît ; si vous ne pouvez plus la souffrir , du moins laissez-la vivre en paix dans sa retraite ; elle se soumet , elle renonce à sa maison ; rendez-lui sa fortune , & ne la persécutez pas ; si vous ne lui restituez pas les biens qu'elle vous apporta , ne lui enviez pas ceux que la compassion , la bienfaisance de ses père & mère lui destinent ; n'exercez pas sur elle un empire qui offense la nature , ne lui défendez pas d'approcher de sa mère.

En 1766 , c'est pour empêcher ses voyages , c'est pour la séparer de la Marquise de Vassan , que vous avez enfin signifié l'ordre qui l'a retenue prisonnière au Couvent des Alloix , où elle s'étoit volontairement retirée : *vous ne sortirez pas* , lui avez vous dit , *vous ne ferez pas même de voyages dans la Province sans mon consentement ;* tant que vous exécuterez cela fidèlement , *il n'y aura pas lieu à solliciter de nouveau l'autorité du Roi.* La Marquise de Vassan , hors d'état de se transporter chez sa

filles, demande inutilement à la voir; vous prétendez qu'elle n'a pas le droit, en quelqu'état qu'elle puisse être, de vous mander chez le Marquis du Saillant, chez votre gendre, sans le consentement de celui-ci. * Le Marquis du Saillant uni d'intérêt avec vous, s'y oppose, & la Marquise de Vassan n'exprime que des desirs impuissans & des regrets inutiles. Ma chère fille, écrit-elle le 30 Juillet 1767: « si votre satisfaction & » votre bonheur dépendoient de moi, vous en jouiriez, & n'auriez rien » à désirer;..... mais tout ce que j'apprends, me fait désespérer de vous » voir ici. En un mot, M. de Mirabeau y met tant d'obstacles, qu'il faut » droit plus de tems que je n'en ai peut-être à vivre, pour les lever tous.

Le 5 Mai 1768.

« Ma faiblesse & mes infirmités me privent de la satisfaction de vous » aller joindre; je n'en ai point la force, sans risquer ma vie.... Pour » vous voir ici, faudrait la permission de votre mari, &c. »

Cette séparation forcée de la mère & de la fille, étoit donc, en 1766, la seule raison du Marquis de Mirabeau pour enchaîner sa femme; le voyage au Saillant étoit celui qu'on vouloit empêcher, & pourquoi? Quel intérêt avoit le Marquis de Mirabeau à mettre une barrière insurmontable entre sa femme & sa belle-mère? La Marquise de Vassan aimoit tendrement sa fille; elle l'avoit toujours secourue, toujours comblée de bienfaits: il lui restoit près de cent mille écus de biens disponibles; le Marquis de Mirabeau avoit usurpé, vendu, sans titre & sans qualité, plusieurs objets qui en faisoient partie; on ne doutoit pas que la Marquise de Vassan ne testât en faveur de la Marquise de Mirabeau; & pour prévenir ce projet s'il étoit possible; au moins pour s'emparer, du vivant de cette Dame, de ses effets & de ses papiers, & par là couvrir ses entreprises; le Marquis de Mirabeau projettoit de lui arracher une cession universelle de l'usufruit de ses biens, sous prétexte de la débarrasser d'une administration trop pénible; le Marquis de Mirabeau projettoit aussi de la faire interdire après cette cession, ce qu'il a exécuté.

Lettres du Marquis de Mirabeau à sa femme, des 22 Février & 8 Mars 1766.

Sans

Sans doute, Messieurs, on ne demandera plus quel étoit son intérêt de séparer la mère & la fille.

Il m'eût été bien avantageux de vous prouver tous ces faits par les Pièces, parce qu'ils jettent le plus grand jour sur cette partie de la Cause & sur l'objet de la Lettre de cachet de 1766; mais pour suppléer à la plaidoierie, je remettrai à M. l'Avocat-Général un Mémoire détaillé, où ces Pièces sont fidèlement extraites de ma main, & qui ne laisse rien à désirer.

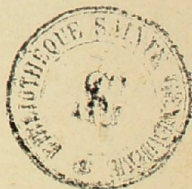
Voici donc déjà, Messieurs, deux violences, deux attentats à la liberté, motivés par le despotisme & par l'intérêt du Marquis de Mirabeau. Tous les actes pareils qu'il s'est permis, portent le même caractère; tous les différends qu'il a eus avec sa femme, c'est ainsi qu'il les a terminés; toutes les prétentions de la Marquise de Mirabeau, c'est ainsi qu'il a voulu les détruire. Après la mort de sa mère, la Marquise de Mirabeau réclame l'exécution de son testament, & le Marquis de Mirabeau soutient que ce testament n'est pas valable. Elle insiste; il lui répond *que jusques-là il a été fidèle aux clauses du compromis... * qu'il est juste & nécessaire qu'elle remplisse celles qui la concernent; qu'il la prie de vouloir bien rentrer dans son Couvent, & de ne pas trouver étrange les mesures qu'il pourroit prendre pour ramener ce compromis à sa pleine exécution.*

La Marquise de Mirabeau déclare qu'elle est déterminée à venir à Paris faire confirmer ce testament en Justice; le mari réplique par l'éternel refrain du compromis: *** mon intention n'a jamais été de consentir à aucun voyage; & je vous avertis que du moment que vous serez partie, je ne me tiens plus aucunement lié par notre compromis, & que je rentre dans tous mes droits, &c...*

Le Marquis de Mirabeau parle sans cesse de ses droits. Et quels droits? Vous le voyez, Messieurs, assujétir sa femme à ses caprices les plus bizarres, à ses volontés les plus injustes; la forcer à l'abandon de ses prétentions, lui arracher tout, s'emparer de tout, ou la faire enfer-

* Lettre du Marquis de Mirabeau à sa femme, 2 Juin 1771.

** Lettre du Marquis de Mirabeau, 10 Novembre 1772.



mer ; l'éloigner de lui , la confiner dans ses Terres avec une pension modique , & dissiper en liberté le reste de ses revenus , ou la faire enfermer ; la contraindre de renoncer pour jamais à son rang , à son état , à la maison conjugale , à ses droits d'épouse & de mère , l'y contraindre malgré les Loix , malgré vous , Messieurs , malgré vos Arrêts , ou la faire enfermer , voilà ses droits : que la Marquise de Mirabeau laisse exercer ces droits étranges , elle sera libre ; ose-t-elle les contester , elle est emprisonnée.

Cependant , Messieurs , pour obtenir la détention de sa femme , pour maintenir par la force l'exil qu'il lui impose , & se rendre maître de ses démarches , il a fallu l'accuser , lui prêter des torts capables de nécessiter cette rigueur du Ministère. Il n'eût point obtenu la captivité de son épouse , s'il fût venu la demander uniquement pour empêcher ses voyages , pour l'arracher des bras de sa mère , ou rendre en 1777 votre Arrêt infructueux ; le Marquis de Mirabeau l'a donc accusée & calomniée.

Si je voulois rappeler toutes les calomnies du Marquis de Mirabeau contre sa femme , depuis l'origine de leurs dissensions , ce seroit un dernier moyen bien puissant dans la cause : il est des circonstances qui fourniroient à la Marquise de Mirabeau de terribles armes , & peut-être , vous m'entendez , Messieurs.... le Marquis de Mirabeau ne fait encore quel parti nous allons prendre à cet égard ; il n'ignore pas quels coups nous pourrions lui porter.....

Et bien , Messieurs , puisqu'il a paru s'alarmer , pour l'honneur de sa famille , des discussions qu'entraîneroit cette partie de la cause ; puisqu'il vous a sollicités , & nous a forcés de plaider pour savoir si l'on devoit fermer les portes de cette enceinte ; elles sont ouvertes & je me tais. Si le Marquis de Mirabeau est conséquent , s'il aspire encore à mériter votre confiance , qu'il soit fidèle comme moi à cette loi du silence ; qu'il se garde de s'en écarter , soit en public , soit en secret ; qu'il ne démente pas dans des plaidoyers clandestins , la modération qu'il affectera peut-être à l'Audience ; car je me tiens dégagé de ma parole ; je ne le crains sur aucun point , & s'il ose lever seulement un coin du voile , moi , je le déchire.

Et d'ailleurs, Messieurs, il vous suffiroit de ce que j'ai prouvé, que le Marquis de Mirabeau, dans ses accusations, ne cherchoit que des prétextes, tandis que le despotisme & la cupidité seuls étoient ses mobiles. Pour achever de vous en convaincre; sachez, Messieurs, que dans tous les temps, la liberté de la Marquise de Mirabeau fut le prix de sa facilité à transiger sur sa fortune. Au moment même nous ne plaiderions peut-être pas, & ses fers seroient brisés, si les arrangemens pécuniaires s'étoient faits au gré du Marquis de Mirabeau. Il offroit tout, & son désistement sur la Lettre de cachet, & sa séparation qui ne lui coûte pas à consentir, moyennant l'abandon des aliénations qu'il a faites, & l'oubli de ses déprédations: pourvu qu'on se contentât d'une pension, qu'encore il ne pouvoit se résoudre de porter au-delà de ce que la Marquise de Mirabeau possède actuellement malgré lui. Ce sont les biens, Messieurs, ce sont les biens dont la restitution le désespère; c'est pour eux qu'il a résolu de combattre jusqu'au dernier soupir, & que risquant à la fin l'éclat de ce procès, il s'expose à les perdre entièrement, plutôt que d'en abandonner une partie.

Eh! quoi, Messieurs, la Marquise de Mirabeau seroit libre aux mêmes conditions qui virent commencer ses malheurs, une modique pension & son exil? A peine elle étoit enfermée à Saint Michel, que son mari proposoit de la relâcher à pareil prix. Et cependant, vous ne l'ignorez pas, Messieurs, les motifs les plus imposans, les plus affreuses accusations, avoient motivé sa captivité. Qu'est-ce donc que la sensibilité qu'on étouffe avec de l'argent? Qu'est-ce que l'honneur qu'on apaise en payant? Écouteriez-vous le Marquis de Mirabeau alléguant les torts de son épouse? Quand ils seroient prouvés; de quel œil verriez-vous un mari excitant votre sévérité sur des fautes dont il n'a point de souci, supposant des crimes auxquels il ne croit pas? La Justice ne s'arme que pour maintenir le bon ordre, & ne punit que pour l'exemple; elle ne prête point ses secours à la haine, & sa force aux passions.

Mais, Messieurs, la Marquise de Mirabeau n'a pas besoin de cette espèce de justification; &, sans entrer dans aucun détail sur les différentes imputations de son mari, je pourrais élever en sa faveur des témoignages que toutes les déclamations du Marquis de Mirabeau ne sauroient affoiblir.

Je lui dirois : à quelle époque aviez - vous à vous plaindre de votre femme ? est ce dans les premières années de votre mariage ? Je ne le crois pas ; car toutes vos lettres sont pleines de justifications de votre part , & de réponse à ses reproches. Vous n'êtes occupé qu'à vous défendre de son empressément.

Le 29 Août 1752 , vous lui écrivez : « Vous avez tort de dire que je
» ne vous aime pas ; je vous suis fort attaché , & par devoir , & parce
» que vous en avez besoin , & par reconnoissance même de la sorte
» d'attachement turbulent dont vous me faites enrager depuis dix
» ans. »

Le 10 Novembre de la même année : « Vos inquiétudes & vos cha-
» grins sur mon absence me sont toujours *nouvelles* , & me chagrinent
» sans profit ; vous voyez que je fais ce que je peux pour contenter tout
» le monde.... En vérité , *croyez-vous être la seule femme qui aime son*
» *mari ?* »

Est-ce en 1762 , au moment où vous l'avez exilée , qu'elle a mérité votre colère ? Vous auriez peine à le persuader.

Six mois avant , elle vous tiroit des prisons de Vincennes , où vos prétentions à la théorie de l'Impôt vous avoient fait enfermer. Elle courut s'y confiner avec vous , & ne vous quitta point qu'elle n'eût , par ses sollicitations , obtenu votre liberté. Je ne lirai point à ce sujet toutes les lettres que j'ai , où les Parens & les Amis de la Marquise de Mirabeau , où sa Mère la félicitent & la complimentent sur sa conduite en cette occasion ; je ne lirai point celle du Ministre , je me contente de votre aveu.

Le 27 Février 1761 , vous en écrivez à la Comtesse Vassan en ces termes :

« Comme je m'y attendois le moins , Madame , je reçus , le 21 du
» courant au soir , un courrier de mon frère , m'apportant une lettre
» de M. de Saint-Florentin , avec permission de venir auprès de ma
» mère qui est malade. Je ne pouvois différer , & je partis le lendemain
» matin à cheval. Madame de Mirabeau ayant voulu demeurer encore la
» semaine pour faire la lessive & clore la maison , elle ne fut pas si pré-
» cautionneuse pour partir avec moi , & c'est ce qu'on appelle enterrer

« la synagogue avec honneur; aussi je ne cesse de le répéter à tous,
 « dès qu'il s'agira de cœur, elle sera toujours bien ».....

Quoi, Messieurs, quand il s'agit de cœur, la Marquise de Mirabeau est toujours bien!... C'est le Marquis de Mirabeau qui le dit... que nous faut-il encore? Puisque le cœur de sa femme n'a jamais péché, quel est donc son crime? Elle importunait son mari de ses plaintes, elle avait une tendresse à charge, ombrageuse, surveillante; *depuis dix ans elle le faisoit enrager d'un attachement turbulent...* C'est-là son crime. Quand il s'agira de cœur elle sera toujours bien!... Après ce témoignage si puissant, si d'autres étoient nécessaires, vous entendriez, Messieurs, le Marquis & la Marquise de Vassan faire, dans vingt lettres, l'éloge de leur fille; vous les entendriez désapprouver sa trop grande facilité, sa complaisance pour son mari, au préjudice de ses intérêts. Je vous montrerois la Marquise de Mirabeau toujours chérie de ces respectables parens, secourue, défendue par eux contre les entreprises & les mauvais procédés de son mari, comblée en tout temps de leurs bienfaits; je vous la montrerois enfin honorée, adorée dans le lieu de son exil, dans le Limosin, comme la mère des pauvres, la ressource de tous les malheureux & l'exemple du Canton. *

Si je soumettois ensuite le Marquis de Mirabeau à la même épreuve, comment la soutiendrait-il? Il vous feroit lire, Messieurs, dans l'Ami des Hommes, de belles maximes sur l'économie, l'ordre, la subordination; & sur le champ, je vous mettrois sous les yeux des lettres du Marquis & de la Marquise de Vassan, qui contiennent des plaintes amères sur les mauvais procédés de leur gendre envers sa femme & envers eux-mêmes; des déclarations expresses de ses parens, destinées à réparer les spoliations du Marquis de Mirabeau, & à constater, pour leur fille, ces aliénations furtives; je vous apprendrois qu'ils ont encore été contraints de les déposer entre des mains sûres pour les soustraire à ses recherches. Le Marquis de Mirabeau vous liroit d'autres passages de l'Ami des Hommes, où sont encore de pathétiques exclamations sur la misère du peuple, sur l'humanité, sur le respect qu'on

* Pièces justificatives.

doit à l'indigence *; & moi je vous le peindrois lui-même dans ses terres, faisant traîner un Marguillier au cachot, sur un simple refus de le servir. ** Vous le verriez d'un autre côté affommant des ivrognes à coups de bâtons, & s'écriant: *ce fut un plaisir; Sultan les prenoit aux culottes, & moi je tapois comme un sourd; il n'y eut que mon pauvre bâton qui fut tout fendu de cette expédition.* ***

Enfin, Messieurs, s'il essayoit de se justifier de ces pécadilles, & s'il ouvroit encore l'Ami des Hommes pour y chercher, au chapitre 5, cette déclaration: *il est contre mes principes de conseiller la violence en quoi que ce puisse être*; alors je vous dirois: Messieurs, prêtez l'oreille, & les murs de la Citadelle de Rhé, ceux de Vincennes, de Sisteron, de Saint-Michel gémissent & lui répondent: le Chevalier de Mirabeau, le Comte de Mirabeau, la Marquise de Cabris, la Marquise de Mirabeau unissent leurs voix plaintives; le bon Citoyen prêche l'humanité au milieu de sa famille en larmes; son livre parle de tolérance; mais dix-sept lettres-de-cachet obtenues contre sa femme & ses enfans, attestent le despotisme le plus cruel. En ce moment, Messieurs, par un raffinement de tyrannie, le Marquis de Mirabeau a relâché des prisons de Vincennes le Comte de Mirabeau, son fils aîné, au moyen d'une simple permission de venir à Paris; il l'emploie aux démarches, aux sollicitations que lui-même n'ose faire dans ce Procès: la Lettre de cachet n'est pas levée, dit-on, & le zèle que le Comte de Mirabeau témoignera pour son père contre sa mère, la chaleur de ses poursuites, sera sans doute la mesure de la reconnoissance du Marquis de Mirabeau; ce fils, qui, dans les

* Honorez les petits: les larmes me viennent aux yeux, quand je songe à cette importante portion de l'humanité, où quand de ma fenêtre comme d'un trône, je considère toutes les obligations que nous leur avons; quand je les vois suer sous le faix, & que me tâtant ensuite, je me souviens que je suis de la même pâte qu'eux. *Ami des Hommes*, Chap. 6.

** Lettre du Marquis de Mirabeau à sa femme, 27 Septembre 1744.

*** *Idem.* 27 Janvier 1744. Alors le Marquis de Mirabeau n'avoit pas encore fait l'Ami des Hommes,

Mémoires qu'autrefois il imprima contre son père, vantoit sa tendresse pour sa mère, dont il déplorait les malheurs; qui disoit : *un de mes crimes, je le fais, est d'aimer tendrement ma mère; mais ce que je ne saurai jamais, c'est de m'en repentir.* Ce fils est forcé, sous peine de désobéissance, de paroître devant vous à côté des ennemis de la Marquise de Mirabeau.

Dans ce parallèle de la conduite des deux époux, jugez, Messieurs, lequel a l'avantage? A qui devez-vous votre confiance & votre protection? Est-ce à l'homme qui dicte les Sentences du Châtelet*? Est-ce à celui qui compare *les règles de la Justice à celles du jeu*? Est-ce enfin à celui qui le matin vous redemande son épouse, & le soir la répudie? Non, non, Messieurs, le temps de la confiance est passé pour jamais; vous êtes détrompés; vous avez à venger la Loi & votre autorité méconnues; votre Arrêt a rendu la Marquise de Mirabeau à son mari, étoit-ce pour lui un ordre de la reprendre? étoit-ce un signal de discorde? Voilà toute la cause. En lui conservant sa puissance, vous ne lui soumettiez pas une esclave; vous ne lui livriez pas sa victime; vous n'ordonniez pas le supplice de la Marquise de Mirabeau: c'est sous vos auspices qu'elle est rentrée chez son mari; un éternel esclavage fera-t-il le prix de son courage & de sa soumission? Sa confiance dans la Loi feroit à jamais son malheur! Ah! Messieurs, tous les momens qui s'écoulent sont dérobés à votre Justice; prononcez enfin une séparation qui ne se peut plus différer; faites cesser cette guerre déclarée depuis vingt années; cette guerre qui ne finiroit que par la mort de l'un des combattans: la haine, la fureur, le désespoir, sont aujourd'hui les seuls sentimens dont leur cœur se nourrit; ils n'auront bientôt plus de force que pour se déchirer: les séparer, ce n'est pas seulement une justice, c'est un bienfait.

* Lettre du Marquis de Mirabeau à sa femme, 9 Novembre 1756.

Monsieur D'AGUESSEAU, Avocat-Général.

M^e DELAMALLE, Avocat.

LE MOYNE, Procureur.

PIECES JUSTIFICATIVES.

Du 22 Avril 1762.

Lettre du Marquis de Mirabeau à la Marquise de Mirabeau.

Vous me parlez d'un point dont l'oubli absolu devoit être le premier symptôme du changement dont vous me flattiez ; *c'est de votre retour à Paris. ... Ce ne sera jamais qu'en déclarant une guerre ouverte à votre mari que vous rentrerez dans Paris*, à moins que l'idée ne lui en vienne à lui-même ; ce qui certainement n'arrivera pas de long-temps, à moins de cela on me contraindra à un éclat, & je n'aurai point à me reprocher ce à quoi je serai forcé.....

Idem, 5 Février 1763.

Je croyois m'être expliqué assez franchement sur le voyage que vous prétendez faire à Paris ; cependant je vois que vous ne cessez de m'en parler.... Songez-vous à quel mari & dans quel tems vous lui prouvez qu'il nedoit espérer de déférence qu'autant qu'il fera ce que vous voudrez ? Songez-vous qu'il est ce qu'il doit être, le seul Juge de votre intérêt & de votre honneur ? Pouvez-vous penser que c'est en forçant ses volontés que vous vacquerez à l'un & à l'autre ? *Ceux qui vous donnent de tels conseils en portent la peine devant Dieu, ils vous perdent* ; mais je n'aurai pas à me reprocher d'avoir fait tout le possible pour l'empêcher. J'avois cru qu'une vie occupée & méritante, le travail de me seconder dans le soin de vos affaires qui en ont grand besoin, les éloges & les marques de satisfaction de ma part, & le bruit de vos travaux qui faisoit déjà dire : comme elle fait quitter le Cavagnole ! que l'applaudissement de votre province enfin devoit vous faire un nouvel être ; mais *vous voulez suivre vos propres voies & vous n'appercevez pas qu'elles vous menent dans le chemin de l'ingratitude & de la cruauté*. J'ai dévoré long-temps ces pensées, espérant qu'il se trouveroit dans votre ame quelque étincelle de ce bon cœur dont vous aviez autrefois des parties, & que vous vous diriez à vous-même, j'ai surpris & navré le père de mes enfans, son cœur l'a ramené, il ne me demande que d'être son Lieutenant, le Lieutenant de l'ami des hommes, & moi je m'obstine à rompre en visière à tous ses plans, & à vouloir précisément & forcément la seule chose qu'il ne veut pas ; j'aurois cru qu'un jour ou autre vous vous seriez
dit

dit ces choses.... Quoi qu'il en soit, je n'ai point changé d'avis, & je ne veux point que vous veniez à Paris, jusqu'à ce que je vous y appelle.

Déclaration du Marquis de Mirabeau.

1°. M. de Mirabeau déclare de sa main que tant que madame de Mirabeau se tiendra à son devoir, son intention est à mille lieues d'user d'aucune voie d'autorité ni autre contre elle; l'autorité ne peut avoir lieu qu'à défaut de l'autorité réelle, qui est celle d'un mari sur sa femme: madame de Mirabeau a promis de se tenir à ses affaires, & M. de Mirabeau ne demande que cela; il n'y aura donc point de Lettre de Cachet.

2°. M. de Mirabeau n'a point de condition à faire avec madame sa femme, & elle est bien loin d'être dans le cas de lui en prescrire. Madame de Mirabeau lui demanda dans un moment de fougue 6000 liv. de pension, promettant à ces conditions de demeurer en Limosin, & de ne pas venir à Paris; M. de Mirabeau accepta, & la pension a été payée depuis, non qu'il ne sache que cette somme est très-exorbitante pour quelqu'un qui devroit, au contraire, songer à réparer par économie, mais dans la vue d'empêcher un éclat; cet éclat est plus de moitié fait par le voyage de madame de Vassan; M. de Mirabeau tiendra néanmoins sa parole, qui vaut mieux que les contrats non valables entre mari & femme; mais qu'on ne lui en parle pas davantage, ni pour le présent ni pour le futur, dont le passé, où madame de Mirabeau n'a jamais manqué de rien, devroit être garant.

3°. A l'égard des dettes, M. de Mirabeau proposa à madame de Mirabeau de les payer, en lui accordant sa pension, au moyen d'une retenue de 150 liv. par mois; il lui fut répondu qu'on le prioit de lui laisser faire ses affaires: madame de Mirabeau a désormais de quoi payer.

4°. M. de Mirabeau ne peut régir, gérer & plaider que dans ses terres, & là son administration n'est pas affaire de négociation, & ne fera, comme de madame de Mirabeau, que de gré à gré, chose qu'il n'a jamais refusée. Au Bigno, le 28 Juillet 1763. Signé MIRABEAU.

Et au-dessous est écrit: malgré les raisons comprises à l'article second, qui subsistent dans toute leur force, néanmoins à la prière de madame la Marquise de Vassan, & voulant lui marquer ma déférence & mon respect, je déclare qu'arrivant le décès de ladite dame Marquise de Vassan, & madame de Mirabeau continuant de se tenir à ses affaires, elle jouira de 10000 liv. de rentes, au lieu de 6000 liv. qui lui seront continuées pendant la vie de madame sa mère. A Paris, ce 18 Octobre 1763. Signé MIRABEAU.

21 Juillet 1766.

Traité entre le Marquis & la Marquise de Mirabeau.

Nous soussignés, de l'avis & par l'entremise de M.... Ministre d'État, parent & ami commun des deux Parties, sommes convenus de ce qui suit; savoir, que moi Marquise de Mirabeau, *promets & consens de me retirer dans le Couvent des Carmélites de la Ville de Limoges, pour y demeurer, ou dans un autre Couvent de ladite Ville, pour ne point sortir que pour faire les visites de bienfaisance dans la Ville; comme aussi que je ne sortirai pas dudit Couvent pour faire des visites, ou tout autre voyage dans le reste de la Province, sans en avoir prévenu M. de Mirabeau & obtenu son agrément.*

Et moi, Marquis de Mirabeau, au moyen de ce que dessus, *promets demander la révocation de la Lettre de cachet, qui avoit été donnée pour retenir Madame de Mirabeau à l'Abbaye des Alloix, & de continuer de lui faire payer sa pension de 6000 livres comme par le passé. Fait triple, dont deux sont restés entre les mains des Parties, & le troisième sera remis entre les mains (du Ministre), à l'effet d'empêcher que de nouvelles plaintes ne donnent lieu à solliciter les Actes de l'autorité du Roi, tant que la présente convention sera fidèlement exécutée.*

26 Mai 1772. *Projet d'arrangement.*

Sans déroger aux conditions du compromis entre M. & Madame de Mirabeau, déposé dans les mains de deux Ministres du Roi, & voulant statuer sur l'état présent & futur de Madame de Mirabeau, qu'elle prétendoit devoir être amélioré par le décès & testament de Madame sa Mère, tandis que M. de Mirabeau s'en tenant à son contrat de mariage, qui ne permet aucune jouissance à une femme que sous l'autorisation de son mari, & sur celle de la Justice..... il sera, pour le bien de la paix..... convenu & statué ce qui suit:

1°. M. de Mirabeau donnera à Madame de Mirabeau, tout le temps qu'il vivra, 9000 livres de pension viagère; & s'il vient à mourir avant elle, sa pension augmentera de 6000 livres, de manière qu'elle jouira de 15000 livres de pension à partir du jour de sa viduité.

2°. Madame de Mirabeau aura droit de disposer après sa mort de la somme de 50,000 livres, prise sur tous les biens qu'elle va substituer, au moyen de l'article ci-dessous.

3°. Fera donation dès-à-présent à celui de ses enfans mâles qu'il plaira à son mari de nommer, de la propriété de tous ses biens, de quelque nature qu'ils puissent être, voulant que lesdits biens soyent substitués

de mâle en mâle ; &c, à défaut de nomination de la part du père , voulant que la substitution aille aux aînés.

4°. Nonobstant ladite substitution , le Marquis de Mirabeau pourra , pour l'avantage dudit héritage , vendre telle portion dudit bien qu'il jugera bon être , ou les échanger , à la charge de représenter le montant , soit en remplacement d'effets , soit en acquit des charges & libération desd. biens.

Premier Procès-verbal du refus fait par le Marquis de Mirabeau de recevoir la Dame son Épouse dans sa maison.

L'an 1775 , le mardi 30 de Mai , à 7 heures du matin , en la compagnie des Conseillers du Roi , Notaires au Châtelet de Paris , soussignés :

Dame Marie - Geneviève de Vassan , épouse de Messire Victor de Riquety , Marquis de Mirabeau , arrivant à l'instant de ses Terres de Limosin , s'est transportée au Domicile dudit Seigneur Marquis de Mirabeau , dans sa maison rue de Vaugirard , où ladite Dame Marquise de Mirabeau étant & parlant au Portier , qui lui a dit que le Marquis de Mirabeau étoit chez lui ; en conséquence , ladite Dame est entrée avec lesdits Notaires dans l'appartement qu'on lui a indiqué pour être celui dudit Seigneur son mari , où elle a trouvé deux Domestiques que sa présence a paru embarrasser , l'un desquels lui a dit que l'appartement de M. de Mirabeau étoit au second ; & étant montée audit appartement , elle a trouvé les portes fermées , & un Domestique sur l'escalier qui lui a dit que M. de Mirabeau n'y étoit pas ; en conséquence , étant redescendue au premier étage , elle a trouvé le même Domestique qui lui a fermé la porte du Sallon & d'une autre Chambre donnant dans la première Antichambre , en disant que M. de Mirabeau n'y étoit pas. Ce fait , ladite Dame a déclaré auxdits Notaires qu'elle étoit venue avec eux dans l'intention de représenter audit Seigneur son mari , que depuis quinze années elle a été dans la Province du Limosin , pour d'abord être auprès de la Marquise de Vassan sa mère , qui étoit dans un âge fort avancé & infirme , & ensuite pour le soin des affaires de la succession & autres , survenues au sujet de leurs biens dans cette Province & les circonvoisines ; que pendant le séjour de ladite Dame Marquise de Mirabeau dans la Province , ledit Seigneur son mari , quoiqu'il ait eu d'elle des biens très-considérables , ne lui a fourni qu'une très-médiocre subsistance , qu'il a même retenu la jouissance de la Terre de Brie , que ladite Dame Marquise de Vassan , sa mère , lui avoit léguée pour lui être paraphernal , & en jouir en particulier , sans que ledit Seigneur son mari pût rien prendre à ladite jouissance ; qu'elle s'est vue obligée de se faire autoriser par Justice , pour répéter contre lui cette jouissance , laquelle lui a été adjugée par Sentence du Châtelet , du 14 Décembre 1773 : qu'au lieu d'exécuter par ledit Seigneur Marquis de Mirabeau , cette Sentence à laquelle il a acquiescé , & le traité fait entre les Parties en conséquence de cet acquiescement , il a

retenu une partie des fruits, pour la répétition desquels & de tous ses autres droits, elle fait toutes réserves; *que ne devant avoir d'autre demeure que celle dudit Seigneur son mari, comme la plus convenable à son état & qualité, elle l'a plusieurs fois prévenu de son retour; & n'ayant trouvé de sa part l'empressement convenable à une réunion fondée sur l'obligation de la Loi & la décence, a cru devoir employer les moyens convenables pour l'y amener, & en conséquence elle a prié, sommé & requis en notre présence ledit Seigneur Marquis de Mirabeau son mari, parlant comme dessus, de la recevoir chez lui, & de lui donner un appartement avec un train convenable à sa qualité & aux grands biens qu'il a eu d'elle, sous la réserve de ses droits, actions & répétitions, sans qu'elle puisse nuire ni préjudicier.*

Dont & de tout ce que dessus la Dame de Mirabeau a requis acte aux Notaires soussignés; comme aussi de ce qu'elle déclare que pendant la rédaction du présent Procès-verbal, *elle a aperçu ledit Seigneur Marquis de Mirabeau en robe-de-chambre, tant dans le Sallon du premier étage, dont la porte a été fermée par le Domestique, que depuis à la fenêtre du corps-de-logis sur le derrière, au-dessus des remises; ainsi que de ce qu'elle prend pour refus, par ledit Seigneur son mari, de la recevoir chez lui; ce qui lui a été octroyé, pour lui servir & valoir ce que de raison. A Paris, dans la seconde Antichambre du Sallon, ayant vue sur la cour; ayant été vaqué à ce que dessus depuis ladite heure jusqu'à celle de neuf; & la dite Dame signé la minute des présentes, demeurée audit M. Arnoult l'aîné, Notaire, & une expédition d'icelle que lesdits Notaires ont laissée au Portier de ladite maison. Signé en l'expédition DUPRÉ & ARNOULT, & scellé lesdits jour & an.*

SECOND PROCÈS-VERBAL du refus fait par le Marquis de Mirabeau de recevoir la Dame son épouse dans sa maison.

L'an 1777, le 12 Mai, à 7 heures du soir, en la présence & compagnie des Conseillers du Roi Notaires au Châtelet de Paris, soussignés: dame Marie Geneviève de Vassan, épouse de Messire Victor de Riquety, Marquis de Mirabeau, ayant, depuis son retour de ses Terres de Limosin, habité d'abord au Couvent de la Trinité, rue de Reuilly, ensuite au Couvent du Val-de-Grâce; après, à l'Abbaye S. Antoine, & depuis sa sortie de ce dernier Couvent, logée rue de Cléry, d'après un Arrêt du Parlement qui lui permettoit d'habiter une maison particulière, à raison de santé, s'est transportée à l'hôtel dudit Seigneur Marquis de Mirabeau, sis rue de Seine, quartier S. Germain-des Prés, en face de la rue Mazarine, où étant & parlant sous la porte au Suisse dudit hôtel, elle a demandé si M. le Marquis de Mirabeau étoit chez lui, & lui a dit qu'ayant été déclarée non-recevable par Arrêt du Parlement rendu ce jourd'hui matin, dans la demande en séparation d'habitation qu'elle

avoit formée contre son mari, elle s'empresse de satisfaire à cet Arrêt, même avant qu'il lui soit signifié; *que son intention a toujours été de vivre avec le sieur son mari, puisque sa demande en séparation étoit principalement fondée sur le refus qu'il avoit toujours fait de la recevoir; que ce refus persévérant la met dans la nécessité de se faire accompagner de deux Notaires, pour lui donner acte de sa pleine & entière déference à l'Arrêt du Parlement, qui ordonne qu'elle retournera avec son mari, & pour constater en même-tems s'il est dans l'intention, de son côté, de la recevoir, & de permettre enfin qu'elle reprenne dans sa propre maison la place qu'elle desire & doit occuper chez lui, & qu'enfin elle vient pour requérir le sieur son mari de la recevoir dans sa maison, & de lui donner un appartement convenable à sa qualité & au bien qu'il a d'elle.*

Auxquelles demandes & déclarations, le Suisse a répondu que M. de Mirabeau étoit parti à trois heures, & qu'il ignoroit l'heure de sa rentrée; nonobstant laquelle réponse & le refus du Suisse de laisser entrer ladite dame, elle a traversé, accompagnée desdits Notaires, la cour de l'hôtel, & est montée, par un escalier étant au fond de ladite cour, au premier étage d'un bâtiment ayant vue sur le jardin, où étant, & suivie du Suisse & d'un autre domestique, elle a ouvert la porte à droite de l'escalier, à laquelle étoit une clé avec une étiquette portant, *Clé du Premier, à droite & à gauche*; & est entrée, toujours suivie du Suisse & du même domestique, dans un antichambre, un salon ensuite, dans la cheminée duquel il y avoit du feu, & dans une chambre à coucher, au retour, ayant vue sur la cour.

De retour dans le salon, ladite Dame a demandé au Suisse, ainsi qu'au domestique qui étoit avec lui, si cet appartement étoit celui de M. de Mirabeau; à quoi, dans deux momens consécutifs, l'un a répondu que c'étoit celui de M. du Saillant; & l'autre, celui de M^{de} la Comtesse de Mirabeau. Après laquelle réponse, le Suisse, ainsi que le domestique, se sont retirés, & ont laissé ladite dame & lesdits Notaires dans l'appartement.

Après quelque tems écoulé, il s'est présenté à la porte dudit appartement, un Particulier vêtu d'un habit galonné, qui a dit être le Secrétaire de M. le Marquis de Mirabeau; & que sur la demande à lui faite par la dame requérante, si l'appartement dans lequel elle étoit, n'étoit pas celui de M. le Marquis de Mirabeau, a répondu que c'étoit l'appartement de M. le Marquis de Mirabeau; après laquelle réponse, M^{de} de Mirabeau ayant dit au Particulier qui elle étoit, & demandé s'il savoit où étoit M. de Mirabeau, & à quelle heure il rentreroit, il a répondu qu'il n'avoit pas l'honneur de la connoître, & qu'il ne savoit pas à quelle heure rentreroit M. le Marquis de Mirabeau; après quoi; il a été à la porte de la chambre à coucher, qu'il a fermée, & dont il a pris la clé, en disant que c'étoit par les ordres de M. de Mirabeau, dont il ne pouvoit pas compromettre les intérêts, & s'est retiré.

Ayant attendu dans ledit appartement jusqu'à dix heures & demie

sonnées, & le particulier, se disant Secrétaire, y étant rentré, ladite Dame de Mirabeau lui a demandé de lui faire servir à souper; ce qu'il a fait, en disant qu'il prenoit sur lui l'exécution des ordres de ladite dame, & a remis aussi-tôt à la porte de la chambre à coucher la clef qu'il en avoit retirée. Après le souper, ladite dame a été introduite dans la chambre à coucher, qui a été disposée à la recevoir par plusieurs gens de la maison, en la présence du Secrétaire, qui a promis rendre compte de tout ce qui s'étoit passé à M. de Mirabeau.

Dont & de tout ce que dessus, ladite dame Marquise de Mirabeau a requis acte auxdits Notaires soussignés, qui lui ont octroyé le présent pour lui servir & valoir ce que de raison. A Paris, en la chambre à coucher ci-devant désignée, lesdits jour & an, ayant été vaqué à tout ce que dessus depuis ladite heure de sept jusqu'à celle de onze heures & demie, & a, madame de Mirabeau, signé la minute des présentes demeurée à M^e Bourcier, l'un des Notaires soussignés; scellé lesdits jour & an Signé, SAUVAIGE & BOURSIER.

Procès-verbal de signification du Procès-verbal des Notaires, & du refus fait par le Suisse de laisser entrer les Médecin & Chirurgien de la Cour.

L'an 1777, le 14 Mai, à la requête de ladite dame Marquise de Mirabeau, demeurante actuellement à l'hôtel de M. le Marquis de Mirabeau, son mari, rue de Seine, pour laquelle domicile est élu chez M^e Guyet, son Procureur en la Cour, rue de la Monnoie, nous, Germain-Edme Renaud, Huissier du Roi au Parlement, demeurant à Paris, rue des Mathurins, Paroisse Saint Severin, soussigné, avons signifié & laissé copie à mondit sieur Marquis de Mirabeau, en son domicile susdite rue de Seine, en parlant à un Suisse, qui n'a voulu dire son nom, de ce sommé.

Du Procès-verbal fait par les Notaires de Paris, dont expédition ci-dessus & des autres parts, à ce qu'il n'en ignore.

Et à la requête de ladite dame Marquise de Mirabeau, avons déclaré audit sieur son mari, parlant comme dessus, que si, par obéissance à l'Arrêt rendu en la Cour, le 12 du présent mois, au rapport de M. de Malezieux, Conseiller, elle s'est portée à rentrer dans la maison dudit sieur son mari, c'est qu'elle a cru y jouir des avantages & commodités dont une femme a droit de prétendre dans sa demeure; mais que cependant, d'abord, depuis le moment qu'elle est rentrée en ladite maison, elle n'a pas encore pu parvenir à voir ledit sieur son mari; que le 13 du présent mois, du matin, un domestique dudit sieur son mari, lui a dit que ledit sieur son mari passeroit dans son appartement aussi-tôt qu'il seroit levé; que cependant non-seulement il n'y est pas venu, mais qu'il n'y a pas même paru jusqu'à ce moment; qu'au lieu d'y paroître, il est sorti ce matin; que ledit jour, du matin, le second laquais de ladite dame & sa Femme-de-chambre se sont présentés au Suisse pour se rendre

à leur service auprès de leur Maîtresse ; mais que le Suisse les a empêchés d'y monter, en déclarant que c'étoit de l'ordre dudit sieur son mari : qu'ils sont restés dans la loge du Suisse jusqu'à deux heures après midi ; mais que d'après les refus réitérés du Suisse de les laisser entrer, ils se sont retirés.

Que le même Suisse a, soit-disant par les ordres dudit sieur de Mirabeau, refusé de laisser entrer les domestiques des personnes de la connaissance de ladite dame de Mirabeau, qui ont envoyé demander de ses nouvelles, ainsi que les personnes qui sont venues elles-mêmes ; qu'ayant demandé de l'encre & du papier, les domestiques lui en ont refusé, en disant qu'il n'y en avoit pas dans la maison, & que M. de Mirabeau n'avoit pas laissé d'argent pour en acheter. Que dans l'état d'infirmité où elle est, étant dans son lit avec la fièvre, elle a chargé le postillon dudit sieur son mari, d'aller avertir le sieur Guiendent, son Médecin, de se rendre auprès d'elle, mais que ledit postillon qui avoit promis de s'acquitter de la commission, ne lui en a rendu jusqu'à présent aucune réponse, & qu'elle n'a point vu ledit Médecin, ni aucun autre ; qu'elle a chargé le seul laquais auquel on a permis d'entrer, de s'acquitter de cette commission ; mais que le Suisse a dit à ce laquais que l'ordre du sieur Marquis de Mirabeau étoit donné de ne point laisser entrer ledit Médecin, ni aucun autre ; que, dans cet état, ladite dame de Mirabeau représente à son mari que tout ce qu'elle a éprouvé depuis hier, soit que cela soit l'effet des ordres dudit sieur son mari, ou non, ne peut convenir à ce qu'elle a droit d'exiger en qualité de son épouse, même d'après ledit Arrêt qui a dû ordonner qu'elle seroit traitée maritalement par ledit sieur son mari ; en conséquence, ladite dame de Mirabeau somme ledit sieur son mari, en la traitant avec la décence qui est due à sa qualité & à son état, de donner ses ordres pour que les domestiques dudit sieur de Mirabeau aient pour leur Maîtresse le respect, la déférence & la soumission qu'ils lui doivent, pour que, dès ce jour, ils cessent de refuser l'entrée aux personnes qui viennent pour la visiter ou qui envoient chez elle, & notamment à ses Chirurgiens & Médecins ; que ledit sieur son mari donne pareillement ses ordres pour qu'il soit fourni à ladite dame son épouse les choses nécessaires à son usage ; déclarant audit sieur son mari que faute par lui d'obtempérer à ses réquisitions dans ce jour, & notamment de laisser lui voir ses Médecin & Chirurgien dont elle a malheureusement trop besoin dans le moment actuel, elle se pourvoira en la Cour dès le jour de demain contre ledit sieur son mari pour l'y faire contraindre ; & lui avons, audit domicile, parlant comme dessus, laissé copie dudit Procès-verbal & du présent.

Et à l'instant, comme nous étions dans la loge du Suisse, se sont présentés M. Belletère, Médecin, & le sieur de Bussac, Chirurgien, lesquels nous ont dit être mandés par ladite dame de Mirabeau ; & ayant

sommé ledit Suisse, nommé Lefèvre, de les laisser monter dans l'appartement de ladite dame de Mirabeau, il nous a fait réponse qu'il ne pouvoit laisser entrer que le Médecin de ladite dame, nommé M. Guient, qui, d'ailleurs, a vu ladite dame cejourd'hui; mais que sans avoir de défenses, & de lui-même, il ne pouvoit permettre aux sieurs Belletête & de Bussac de monter; que d'ailleurs ledit sieur de Mirabeau étoit à la campagne, qu'il lui remettroit ces présentes à son retour, & ne fait quand il reviendra; sommé de signer, a signé, & ensuite a déclaré ne le vouloir.

Contre laquelle réponse, que nous avons prise pour un nouveau refus, nous avons réitéré lesdites réserves & protestations pour ladite dame de se pourvoir; le tout fait en présence dudit Me Belletête & dudit sieur de Bussac, que nous avons requis ledit Lefèvre, Suisse, de laisser au moins entrer dans sa loge, à quoi il a obtempéré, dont acte: ont signé avec nous. Signé, DE BUSSAC, BELLETÊTE & REGNAULT, Huissier; dûment contrôlé le 14 Mai dudit an.

Lettre & Certificat de la Supérieure du Valdône.

Au Valdône, ce 9 Novembre 1779.

C'est pour satisfaire, Madame, aux demandes de votre seconde Lettre, que j'ai fait plusieurs recherches exactes, & que je n'ai pu trouver dans nos journaux de dépense, le prix du quartier de pension qu'avoit avancé M. le Marquis de Mirabeau, parce qu'il me l'avoit redemandé & celui de votre entretien, qui étoit de la somme de 250 livres, ainsi que celui de la pension alimentaire de 500 livres, autant que je puis m'en ressouvenir; & seulement vous verrez sur le Certificat ci-joint, qu'il a été effectivement payé pour trois mois du loyer de l'appartement 50 livres, & pour trois mois de pension de la Femme-de-chambre, nommée Victoire, celle de 100 livres. C'est avec les sentimens d'un sincère attachement, que j'ai l'honneur d'être, Madame, votre très humble & très-obéissante servante, L. M. AA. DE SANGUIN, Prieure.

Nous, soussignée, Prieure Titulaire du Prieuré de Notre-Dame du Valdône-Charenton, reconnoissons que M. le Marquis de Mirabeau nous a payé pour trois mois de loyer d'un appartement qu'il avoit demandé pour Madame de Mirabeau, la somme de cinquante livres, & celle de cent livres pour un quartier de la pension alimentaire d'une Femme-de-Chambre, nommée Victoire, que nous avions gardée pour le service de madite dame de Mirabeau, laquelle n'a point occupé ledit appartement, & le quartier de pension alimentaire, ainsi que de son entretien, montant à la somme de sept cent cinquante livres, ayant été avancée par M. de Mirabeau, il nous les a redemandées & ont

ont été rendues. En foi de quoi j'ai signé le présent Certificat. Fait en notredit Prieuré, ce 10 Novembre 1779.

S. M. AA. DE SANGUIN, Prieure du Valdône.

Certificat de la Supérieure de Saint-Michel.

Nous, soussignée, Prieure du Monastère de Saint-Michel, à la réquisition de Madame la Marquise de Mirabeau, certifions que le sieur Sarrer, Exempt de Police, s'étant présenté à notre Parloir, à la fin d'Août 1777, pour signifier à ladite Dame l'ordre du Roi, pour la transférer dans une Abbaye, elle lui a répondu, en ma présence, qu'elle ne devoit être transférée que pour deux raisons : un mécontentement de la part de Madame la Marquise de Mirabeau ou de la nôtre ; ces deux motifs n'ayant pas lieu, Madame de Mirabeau protesta qu'elle subiroit toutes violences, plutôt que de sortir de Saint-Michel ; & sur la proposition que l'Exempt me fit pour exécuter son ordre d'entrer dans notre clôture, je le priaï de me laisser le temps de prévenir Mgr l'Archevêque de Paris, eu égard à la violence de cet enlèvement dans l'intérieur de notre clôture. Alors l'Exempt s'est retiré, & Madame de Mirabeau en a écrit à M. le Lieutenant de Police. En foi de quoi j'ai signé, ce 4 Mai 1781.

S. MARIE DU CŒUR DE JÉSUS DE LA GREVE, Prieure.

Certificat des Nobles & Notables du Limosin.

Nous, soussignés, attestons, comme une vérité dont nous avons la plus complete & la plus certaine connoissance, que pendant environ treize années que Madame la Marquise de Mirabeau a demeuré dans la Province du Limosin, sa conduite, irrépréhensible à tous égards, lui a concilié, avec la considération dûe à son rang, l'estime & le respect universels.

Dans les temps de misère qui ont affligé le canton qu'elle habitoit, les pauvres ont trouvé dans sa charité compatissante, une ressource précieuse contre le froid & la faim. Une foule de familles dont elle a nourri & habillé les individus, lui doivent leur conservation ; & ce n'est qu'à la faveur de l'ordre & de la sage économie de son administration, qu'elle est parvenue à subvenir à toutes ces respectables dépenses.

Sa maison à la ville a toujours été tenue avec une noble décence ; elle étoit le rendez-vous de tout ce que l'esprit & les bonnes mœurs avoient de véritables partisans.

Enfin, tout ce que nous avons appris & connu des actions de Madame la Marquise de Mirabeau, par-tout & dans tous les temps, nous a paru mériter les plus grands éloges.

Et c'est avec un vif empressement que nous rendons témoignage à la bienfaisance & à la vérité, desirant qu'il puisse lui être aussi utile qu'il est sincère, & ont signé ainsi : *signé*, le Comte de Mérimville, Lieutenant - Général, le Marquis de Carbonnières, Ribegoub de Feuillade, Comte de Lenours, le Marquis de Cieux, le Comte de Brettes, le Vicomte de Mottet, le Comte de Luipaud, Quelis, le Marquis de Ferré, Dorfeuille, Vicaire-Général de S. Quentin; Dorfeuille, ancien Capitaine au Régiment de la Fère; D. Guiot de S. Quentin & du Doignon, Guiot du Doignon & de S. Quentin, des Chevaux-Légers de la Garde du Roi; Fornet de la Bouranière, Chevalier de Reignefort, Garde du Roi, Compagnie de Villeroy; de la Rau, Archiprêtre de S. Junien, & Curé de Bregueil; Dynout de la Font, de Feré de la Javodie; Aillaud, Prieur de Deyrat, Chevalier de Feré, la Rapièrre, Supérieure, Duclos Diserelle, de Cieux, Conseiller, Simon de Beaujeu, Loudéix, Chevalier de S. Louis; Guillemand, Prêtre, Chanoine, Juge Viguiet & de Police; Vignon, Prêtre, Chanoine plus ancien; Jouette, Prêtre, Curé de S. Brice; Simon, Prêtre, Chanoine, Syndic du Chapitre de S. Junien; Regnaud, Avocat; Dessun, Prêtre, Vicaire de S. Brice; Desvergues de la Fond, Curé de la Ville de S. Junien; Duvert, Juge de S. Brice; Jousselin de Viennois, Subdélégué; Massias, Prêtre, Chanoine, Syndic; Singareau, Maire; Monjou, Échevin; Regnaud de Haumières, Docteur en Médecine, le Vicomte de Merinville, de Plumant Emeu, sieur de Fauperuis, de Plumant de Boulliac, le Vicomte de Brettes, des Chevaux-Légers de la Garde du Roi. Au-dessous est écrit: Nous, Léonard Périgord Desgranges, Avocat en Parlement, Juge Civil & Criminel de la Jurisdiction de la Ville & Baronnie de S. Junien, certifions à qui il appartiendra, que les signatures apposées ci-dessus, sont celles de M. le Vicomte de Mérimville, Lieutenant-Général des Armées du Roi, & d'autres personnes de distinction de la Province, dont l'état seroit trop long au détail, mais dont nous avons une connoissance particulière que c'est leur véritable signature; que foi doit y être ajoutée, tant en Jugement que hors; comme aussi, pour être de notre connoissance que le contenu au Mémoire & Certificat ci-dessus délivrés, est sincère, en témoin de quoi nous avons signé. Fait & délivré à S. Junien, le 20 Novembre 1779; & pour majeure preuve, nous avons fait apposer le sceau de nos armes ordinaire. *Signé PÉRIGORD*, avec paraphe.

Au-dessous est encore écrit: contrôlé à Paris le 15 Décembre 1780, reçu 14 sols. *Signé LEZAN*, avec paraphe.

Il est ainsi, l'original dudit Certificat, certifié véritable, signé & paraphé, & déposé pour minute à M^e Leclerc, l'un des Notaires soussignés, par acte de ce jourd'hui 15 Décembre 1780, *signé TIMLOT & LECLERC*, dûment scellé lesdits jour & an.

CONSULTATION.

LE CONSEIL SOUSSIGNÉ, qui a vu les Pièces Justificatives au soutien des faits employés par la Dame Marquise de Mirabeau dans sa nouvelle demande en séparation contre le Marquis de Mirabeau, son mari,

EST D'AVIS que le même Arrêt qui a rejeté la première demande de la Marquise de Mirabeau, est pour elle un titre qui lui assure le succès de la seconde. L'effet de cet Arrêt devoit être que les deux époux habitassent désormais ensemble ; le Marquis de Mirabeau s'y est refusé. Fidèle à son projet d'éloigner sa femme, de lui faire essuyer l'injure d'une répudiation arbitraire & perpétuelle, il s'est obstiné à ne point la recevoir dans sa maison.

Depuis 1762 jusqu'à ce jour, tous les actes, tous les traités que le Marquis de Mirabeau a dictés à son épouse, sont de véritables libelles de divorce, dont la condition première & exclusive étoit l'éloignement de la Marquise de Mirabeau, & une séparation d'habitation ; la Lettre du Marquis de Mirabeau, du 22 Avril 1762, celle du 5 Février 1763, sur-tout le traité de 1763, dévoilent ses intentions, que sa conduite n'a que trop bien confirmées.

C'est sur-tout, on le répète, dans ce traité de 1763, qu'on voit le projet d'une séparation perpétuelle : la promesse que fait le Marquis de Mirabeau d'une pension de 10000 livres, *arrivant le décès de la Marquise de Vassan, & la Marquise de Mirabeau continuant de se tenir à ses affaires...* est la preuve sans réplique que l'éloignement auquel il contraignoit son épouse, devoit être éternel, puisqu'il stipule pour un temps incertain, & dans la supposition d'un événement dont l'époque est indéterminée.

La défense qu'il faisoit à sa femme de rentrer en sa maison à Paris, avoit toujours été accompagnée de menaces, & toujours les menaces avoient été suivies de leurs effets. La Marquise se hasarde cependant de revenir à Paris, après en avoir prévenu le Marquis, son mari ; elle se

présente chez lui avec deux Notaires, celui-ci ne se montre pas. Elle se retire, & est obligée de se pourvoir.

En cet état, l'Arrêt du 12 Mai 1777 a débouté la Marquise de Mirabeau de sa demande en séparation de corps.

Les motifs de cet Arrêt sont évidens.

D'un côté, la Cour voyoit dans la Marquise de Mirabeau une femme qui avoit cherché à se réunir à son mari, malgré tous les outrages qu'elle en avoit reçus. Sa démarche pour rentrer dans la maison de cet époux, montroit que s'élevant au-dessus du plus juste ressentiment, elle avoit oublié & pardonné le passé. D'un autre côté, la Cour ne voyoit point que le Marquis de Mirabeau eût fait un refus positif & formel de la recevoir. Elle l'entendoit, au contraire, protester que jamais il n'avoit prétendu contraindre sa femme à un exil involontaire. Enfin, on le voyoit combattre fortement la demande en séparation; ce qui annonçoit en lui une intention effective de reprendre son épouse, & de vivre avec elle. En conséquence, il a été prononcé par l'Arrêt, que la séparation d'habitation demandée par la Marquise de Mirabeau, n'auroit pas lieu: décision des plus judicieuses; les circonstances dans lesquelles elle a été portée, la rendoient absolument nécessaire.

Il en résultoit que les deux époux devoient avoir une demeure commune: s'il étoit défendu à la femme de se séparer de son mari, il étoit ordonné au mari, par une conséquence inévitable, de ne plus se séparer de sa femme.

Le Marquis de Mirabeau aura donc enfreint & bravé l'Arrêt même du Parlement, comme il aura offensé toutes les loix, s'il a refusé encore de recevoir auprès de lui la Marquise son épouse.

C'est ce qui est arrivé.

La Marquise de Mirabeau se rend, le jour même de l'Arrêt, en la maison de son mari. Elle se nomme, & dans les réponses, dans la conduite des serviteurs du Marquis de Mirabeau, se peignent ses intentions, les ordres qu'il leur a donnés, les sentimens mêmes qu'il leur a dictés. On refuse l'entrée de l'hôtel: on ferme les portes de l'appartement. Un Secrétaire fait cependant servir à souper & préparer à coucher à la Marquise, mais par complaisance, & prenant sur lui le risque qu'il reconnoît avoir à courir, en faisant donner un asyle & des alimens à la Maî-

treffe de la maison. Le Marquis de Mirabeau est instruit de l'arrivée de sa femme , & ses premiers ordres sont de lui refuser l'entrée de la maison & des appartemens ; elle demeure constamment près de sa chambre à coucher, alors il se détermine à ne plus y rentrer , & se choisit un asyle dans une maison étrangère, pendant le séjour de la Marquise à l'Hôtel. Les Médecins, les parens, les amis sont refusés quand ils se présentent pour la secourir ou la visiter; le Conseil même de cette Dame est exclus avec violence; enfin, après un séjour d'une semaine, passée dans cet état d'opprobre & d'humiliation , la Marquise de Mirabeau est enlevée au milieu de la nuit , & le Marquis rentre dans son hôtel dès qu'on l'a délivré de son épouse.

Jamais femme n'a été dans le droit de se plaindre plus que la Marquise de Mirabeau ; aucune n'a souffert une répudiation plus ignominieuse & des affronts plus sanglans : c'est par le ministère de ses valets , c'est aux yeux des parens , des amis , aux yeux de ceux de ses enfans qui habitoient cet hôtel , c'est à la face de l'univers que le Marquis de Mirabeau repousse avec une espèce d'horreur une femme avec laquelle il a vécu pendant dix-huit ans , une mère de dix enfans ! Le mépris & la haine éclatent dans ces procédés inouis.

Ce n'est point assez dire ; ils portent une atteinte directe aux principes qui constituent l'essence même du Mariage ; ils renferment une violation ouverte des loix les plus saintes , des loix divines & humaines , morales & politiques.

En effet , le texte sacré prononce : *Homo.... adhærebit uxori suæ.* Genes. Cap. 2. v. 24.

La Loi Romaine porte : *Nuptiæ sunt conjunctio maris & feminae , & consortium omnis vitæ ; divini & humani juris communicatio.* Leg. 1^a. D. de ritu nupt.

Si la même Législation Romaine a toléré le divorce , elle ne l'a permis que de gré à gré ; & au défaut d'un mutuel accord , elle ne l'a souffert que pour des causes graves , qu'elle-même a déterminées , & dont elle a exigé des preuves manifestes. C'est ce qui résulte de la Constitution 8. de Théodose , Cod. de Répud. rapprochée de la Nouvelle 140. de Justinien. *Vir quoque pari sine claudetur , non licebit ei sine causis apertis designatis , propriam repudiare jugalem.*

A plus forte raison, dans le Droit François, où l'indissolubilité du mariage, l'union des personnes, la société de vie entre les deux époux, sont des règles si sacrées, nos séparations ne peuvent-elles jamais être arbitraires. Il n'en est point de valables parmi nous si elles n'ont été ordonnées par la Justice.

Telle est aussi la disposition du Droit Canonique. Quand même une femme seroit la parente de son mari à un degré prohibé, il ne pourroit la renvoyer sans un Jugement. Quand même il la croiroit adultère, il ne lui seroit pas permis de la congédier de son autorité privée; & s'il le faisoit, le Juge devroit le forcer à la reprendre: *Quod si etiam parentela esset publica & notoria, absque judicio Ecclesia ab ea separari non potuit.* Cap. 3. extra. de Divort. *Hinc contingit ut maritus, ad recipiendam conjugem, à Judice justè subindè cogi possit, etiam sub pœna excommunicationis, eique obedire quoad forum externum teneatur, quamvis adulteram esse certò sciat.* Vanespen. de Divort. Cap. 2. n. 20.

Il n'est donc jamais permis à des époux de rompre les liens qui les unissent l'un à l'autre; la Justice a seule la puissance, non pas même de rompre ces liens sacrés, mais de les relâcher. Le mari n'a jamais le pouvoir de rejeter sa femme loin de lui, à moins qu'elle ne consente à s'en séparer de fait, ou que la Justice ne l'en sépare de droit.

Ici le Magistrat non-seulement n'a point autorisé une séparation d'habitation entre le Marquis & la Marquise de Mirabeau, il a au contraire, par son Arrêt, voulu rétablir la cohabitation entre-eux. En rendant au Marquis de Mirabeau sa femme, il lui a nécessairement imposé l'obligation de la recevoir auprès de lui. Lors donc qu'il lui a interdit de nouveau sa maison & sa société, il a, tout-à-la-fois, par cette conduite, répété le, attenté à l'autorité de la Cour, trompé le vœu du mariage, foulé aux pieds les devoirs du plus respectable des engagements.

Une seconde demande en séparation a été dès-lors la seule & triste ressource de la Marquise de Mirabeau; & du moins celle-ci ne sauroit plus être éludée.

La vexation est à son comble. Une répudiation aussi constante est la plus cruelle de toutes les injures; elle suppose de la part du mari une aversion aussi invincible que tyrannique; elle accuse la femme aux yeux de la

Société, tandis qu'elle n'est point accusée dans les Tribunaux. Alors il seroit de toute injustice que cette femme infortunée demeurât sous la dépendance d'un mari qui n'est plus qu'un oppresseur : il a cessé d'être digne, & de l'exercice de l'autorité maritale, & de la possession des biens de celle qu'il a traitée comme une femme méprisable ou criminelle.

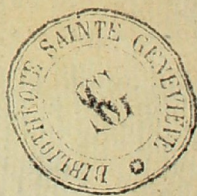
» De l'obligation que contracte le mari, (dit Pothier) de recevoir sa femme chez lui & de l'y traiter maritalement, naît une action civile que la femme, lorsque son mari l'a chassée de chez lui, & refusé de l'y recevoir, peut intenter en Justice pour l'y faire condamner....

» Ce refus pourroit aussi servir de fondement à une demande en séparation d'habitation, si la femme jugeoit à propos de l'intenter. *Traité du Contrat de Mariage*, page 5, chap. premier, n°. 381.

Aussi la Jurisprudence a-t-elle toujours adopté ce moyen de séparation, qui ne s'est jamais présenté plus imposant & plus puissant que dans la cause de la Marquise de Mirabeau.

Et quel degré de force n'acquiert-il pas encore, quand on considère l'éclat malheureux qu'a reçu le refus d'habitation réitéré par le Marquis de Mirabeau, & la durée des traitemens insultans qui l'ont accompagné, quand on considère quel en a été le dénouement ? La Marquise de Mirabeau s'est vue enlever & constituer prisonnière dans un Couvent, pour faire place à son mari, qui avoit déserté sa maison tandis qu'elle y étoit, tant il craignoit de respirer le même air avec elle. On ne peut douter que le Marquis de Mirabeau n'ait provoqué & surpris cet ordre particulier : on ne peut en douter, disons-nous ; quel autre que lui pouvoit être intéressé à ses dissensions domestiques ? C'est lui qui s'est procuré le moyen de rendre sans effet l'Arrêt du Parlement. Il a bientôt surpris un autre ordre encore plus rigoureux, mais qui heureusement n'a pas eu lieu ; c'étoit pour une translation de Saint-Michel au Valdône.

Ainsi, à l'injustice affreuse de chasser de chez lui celle qu'il avoit, au pied des Autels, choisie pour sa compagne, il a ajouté le malheur d'une odieuse captivité, & à ce malheur il a voulu encore ajouter la honte & l'ignominie. Que de traits de barbarie accumulés ! Combien ils sont propres à retracer le souvenir de ses premières cruautés !



Il avoit semblé les abjurer, en redemandant sa femme à la Justice ; mais la redemander avec l'intention secrète de la repousser de nouveau, lorsqu'il auroit séduit les Juges par cette apparence de paix & de réunion ; c'étoit tromper la Justice elle-même. La Justice, indignée de cet artifice, indignée des intrigues qu'il a employées pour traverser l'exécution de son Arrêt, vengera son autorité compromise & méprisée, en même temps qu'elle vengera les infortunes de la Marquise de Mirabeau.

Délibéré à Paris, le vingt-cinq Avril 1781. GERBIER, GALTIER DE SAINT SYMPHORIEN, LE GOUVÉ, LE ROY, DE BONNIÈRES, DELAMALLE.